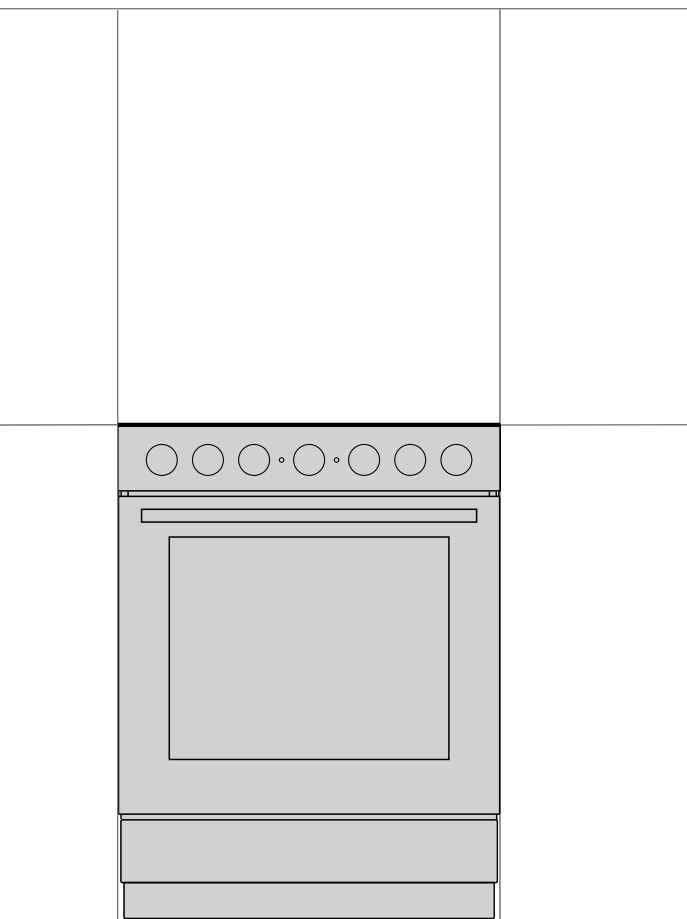


gorenje

EL

GR

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ ΕΛΕΥΘΕΡΗ ΚΟΥΖΙΝΑ



Σας ευχαριστούμε για την εμπιστοσύνη σας και την αγορά της συσκευής μας.

Το παρόν λεπτομερές εγχειρίδιο οδηγιών παρέχεται για να καταστεί η χρήση αυτού του προϊόντος ευκολότερη. Οι οδηγίες θα σας επιτρέψουν να μάθετε τη λειτουργία της νέας σας συσκευής το συντομότερο δυνατόν.

Βεβαιωθείτε ότι έχετε παραλάβει μία συσκευή χωρίς φθορές. Εάν η συσκευή εμφανίζει ορατές φθορές, επικοινωνήστε με το κατάστημα από όπου την αγοράσατε.

Οι παρούσες οδηγίες ισχύουν μόνο αν το σύμβολο της χώρας είναι τυπωμένο πάνω στη συσκευή. Αν δεν υπάρχει ΚΑΝΕΝΑ σύμβολο χώρας στη συσκευή, συμβουλευτείτε τις τεχνικές οδηγίες για να ρυθμίσετε τη συσκευή σύμφωνα με τις απαιτήσεις για χρήση στη συγκεκριμένη χώρα.

Η συσκευή πρέπει να συνδεθεί σύμφωνα με τους ισχύοντες κανονισμούς και μπορεί να χρησιμοποιηθεί μόνο σε καλά αεριζόμενους χώρους. Διαβάστε τις οδηγίες πριν συνδέσετε ή χρησιμοποιήσετε τη συσκευή.

Για πιο λεπτομερείς οδηγίες και συμβουλές, επισκεφθείτε τη διεύθυνση <http://www.gorenje.com> ή σαρώστε τον κωδικό QR στην πινακίδα τεχνικών στοιχείων.



Τα ακόλουθα σύμβολα χρησιμοποιούνται σε όλο το εγχειρίδιο και έχουν τις παρακάτω ερμηνείες:



ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ!

Πληροφορίες, συμβουλές, υποδείξεις, ή συστάσεις



ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

Προειδοποίηση - γενικός κίνδυνος



Είναι σημαντικό να διαβάσετε προσεκτικά τις οδηγίες.

ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ



ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΠΡΙΝ ΘΕΣΕΤΕ ΤΗ ΣΥΣΚΕΥΗ ΣΕ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΚΑΙ ΦΥΛΑΞΤΕ ΤΙΣ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΧΡΗΣΗ.

Η συσκευή αυτή δεν προορίζεται για χρήση από παιδιά κάτω των 8 ετών ή άτομα με μειωμένες σωματικές ή πνευματικές ικανότητες ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσης χωρίς επίβλεψη, ή αν δεν τους έχουν δοθεί σαφείς οδηγίες σχετικά με την ασφαλή χρήση της συσκευής, ώστε να κατανοήσουν όλους τους πιθανούς κινδύνους. Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με τη συσκευή. Ο καθαρισμός και η συντήρηση δεν πρέπει να γίνονται από παιδιά χωρίς επίβλεψη.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Η συσκευή και μερικά από τα προσβάσιμα μέρη της μπορεί να θερμανθούν πολύ κατά τη διάρκεια της χρήσης. Πρέπει να λαμβάνεται μέριμνα ώστε να μην υπάρχει επαφή με τα θερμαντικά στοιχεία. Παιδιά κάτω των 8 ετών δεν πρέπει να πλησιάζουν δίχως συνεχή επίβλεψη.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Τα προσβάσιμα μέρη της συσκευής μπορεί να θερμανθούν πολύ κατά τη διάρκεια της χρήσης. Τα μικρά παιδιά πρέπει να βρίσκονται σε απόσταση ασφαλείας από το φούρνο.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Κίνδυνος πυρκαγιάς: Μην αποθηκεύετε αντικείμενα στις επιφάνειες μαγειρέματος.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Η διαδικασία μαγειρέματος πρέπει να εποπτεύεται συνεχώς. Το σύντομο μαγείρεμα πρέπει να επιτηρείται συνεχώς.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Το μαγείρεμα με λίπος ή λάδι σε εστία χωρίς επίβλεψη μπορεί να είναι επικίνδυνο και να προκαλέσει πυρκαγιά. ΠΟΤΕ μην επιχειρήσετε να σβήσετε την φωτιά με νερό. Απενεργοποιήστε τη συσκευή και στη συνέχεια καλύψτε τη φλόγα π.χ. με ένα καπάκι ή μια πυρίμαχη κουβέρτα.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Πριν αντικαταστήσετε τη λάμπα, βεβαιωθείτε ότι η συσκευή έχει αποσυνδεθεί από την πρίζα, ώστε να αποτραπεί ο κίνδυνος ηλεκτροπληξίας.

Η συσκευή δεν πρέπει να τοποθετείται πίσω από διακοσμητική πόρτα προκειμένου να αποφευχθεί η υπερθέρμανσή της.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Εάν η επιφάνεια είναι ραγισμένη, απενεργοποιήστε τη συσκευή για να αποφύγετε την πιθανότητα ηλεκτροπληξίας.

Μη χρησιμοποιείτε δραστικά καθαριστικά ή αιχμηρά μεταλλικά εργαλεία απόξεσης για να καθαρίσετε το γυάλινο μέρος της πόρτας του φούρνου, καθώς μπορεί να χαράξουν την επιφάνεια και να οδηγήσουν στο ράγισμα του γυαλιού.

Μη χρησιμοποιείτε συσκευές καθαρισμού με ατμό ή καθαριστές υψηλής πίεσης για τον καθαρισμό της συσκευής, καθώς αυτό μπορεί να οδηγήσει σε ηλεκτροπληξία.

Η συσκευή δεν προορίζεται να ελέγχεται από εξωτερικά χρονόμετρα ή ανεξάρτητα ειδικά συστήματα ελέγχου.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Χρησιμοποιείτε μόνο καλύμματα εστιών σχεδιασμένα από τον κατασκευαστή της μαγειρικής συσκευής ή εκείνα που υποδεικνύονται από τον κατασκευαστή της συσκευής στις οδηγίες χρήσης ως κατάλληλα ή τα καλύμματα εστιών που περιλαμβάνονται στη συσκευασία. Η χρήση ακατάλληλων καλυμμάτων μπορεί να προκαλέσει ατυχήματα.

Η συσκευή προορίζεται για απευθείας τοποθέτηση στο δάπεδο, χωρίς στηρίγματα ή βάση.

Βεβαιωθείτε ότι το καπάκι είναι καθαρό και ότι δεν υπάρχει κάποιο χυμένο υγρό πάνω του πριν το σηκώσετε. Επιτρέπεται να κλείνει μόνο όταν οι εστίες έχουν κρυώσει εντελώς.

Εάν το καλώδιο τροφοδοσίας υποστεί ζημιά, πρέπει να αντικατασταθεί από τον κατασκευαστή, από εξουσιοδοτημένο τεχνικό σέρβις, ή από εμπειρογνώμονα, ώστε να αποφευχθεί κάθε κίνδυνος.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Η συσκευή προορίζεται αποκλειστικά για μαγείρεμα. Μην τη χρησιμοποιήσετε για οποιοδήποτε άλλο σκοπό, π.χ. για θέρμανση δωματίου.

Κουζίνα με πίνακα ελέγχου από ανοξείδωτο ατσάλι και ηλεκτρικό φούρνο, εξοπλισμένη με ανεμιστήρα ψύξης. Κατά τη λειτουργία του φούρνου και όταν η πόρτα είναι κλειστή, κυκλοφορεί αέρας από την κουζίνα στην περιοχή κάτω από τον πίνακα ελέγχου. Αν δεν υπάρχει κυκλοφορία αέρα, απενεργοποιήστε τη συσκευή και επικοινωνήστε με την τεχνική υποστήριξη.

Η συσκευή μπορεί να συνδεθεί με το ηλεκτρικό ρεύμα μόνο από εξουσιοδοτημένο τεχνικό ή εμπειρογνώμονα. Εάν χρησιμοποιηθούν ειδικοί στερεωτές αντί καλωδίου σύνδεσης, θα πρέπει να προστατεύονται με το κατάλληλο κάλυμμα (βλέπε πρόσθετος εξοπλισμός). Μη εξουσιοδοτημένες παρεμβάσεις στη συσκευή ή επισκευή από μη εξουσιοδοτημένο τεχνικό μπορεί να έχουν ως αποτέλεσμα σοβαρό τραυματισμό ή ζημιά στο προϊόν.

Η μη εξουσιοδοτημένη συντήρηση και επισκευή μπορεί να οδηγήσει σε κίνδυνο έκρηξης, ηλεκτροπληξίας ή βραχυκυκλώματος και, κατά συνέπεια, σε σωματικές βλάβες και βλάβες στη συσκευή. Αυτές οι εργασίες επιτρέπεται να εκτελούνται μόνο από εξουσιοδοτημένο τεχνικό.

Πριν από την εγκατάσταση, βεβαιωθείτε ότι οι συνθήκες του τοπικού δικτύου διανομής (τύπος και πίεση αερίου) είναι συμβατές με τη ρύθμιση της συσκευής.

Οι συνθήκες ρύθμισης για τη συσκευή αυτή αναφέρονται στην ετικέτα (ή στην πινακίδα στοιχείων).

Αυτή η συσκευή δεν είναι συνδεδεμένη με μηχανισμό εκκένωσης κατάλοιπων καύσης. Θα πρέπει να εγκατασταθεί και να συνδεθεί σύμφωνα με τους ισχύοντες κανονισμούς εγκατάστασης. Πρέπει να δοθεί ιδιαίτερη προσοχή στις σχετικές απαιτήσεις αναφορικά με τον εξαερισμό.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Η χρήση κουζίνας αερίου έχει ως αποτέλεσμα την παραγωγή θερμότητας, υγρασίας και προϊόντων καύσεως στον χώρο τον οποίο έχει εγκατασταθεί η συσκευή. Βεβαιωθείτε ότι η κουζίνα αερίζεται καλά ειδικά όταν η συσκευή είναι σε λειτουργία: διατηρείτε τις οπές αερισμού ανοικτές ή εγκαταστήστε κάποιον μηχανισμό αερισμού (μηχανικός απορροφητήρας).

Η παρατεταμένη εντατική χρήση της συσκευής μπορεί να απαιτεί πρόσθετο εξαερισμό, για παράδειγμα την αύξηση του μηχανικού εξαερισμού, όπου υπάρχει, πρόσθετο εξαερισμό για την ασφαλή απομάκρυνση των προϊόντων καύσης στο εξωτερικό περιβάλλον, ενώ παράλληλα εξασφαλίζει την αλλαγή του αέρα του χώρου. Συμβουλευτείτε έναν επαγγελματία πριν από την εγκατάσταση του πρόσθετου εξαερισμού.



ΠΡΟΣΟΧΗ: πιθανότητα ανατροπής της συσκευής.



ΠΡΟΣΟΧΗ: Για να αποφευχθεί η ανατροπή της συσκευής, πρέπει να εγκατασταθούν σταθεροποιητικά μέσα. Ανατρέξτε στις οδηγίες για την εγκατάσταση.

Η συσκευή είναι κατηγορίας 1 και 2/1. Η συσκευή μπορεί να αγγίξει τα παρακείμενα ντουλάπια και από τις δύο πλευρές, αν τοποθετηθεί δίπλα τους. Από τη μια πλευρά, μπορεί να τοποθετηθεί ένα ψηλό ντουλάπι -ψηλότερο από τη συσκευή- σε απόσταση τουλάχιστον 10 εκατοστών από τη συσκευή. Από την άλλη πλευρά, μπορεί να τοποθετηθεί μόνο ένα ντουλάπι στο ίδιο ύψος.

Δώστε προσοχή στη σωστή τοποθέτηση των εξαρτημάτων του καυστήρα.

Μην τοποθετείτε τη συσκευή κοντά σε ισχυρές πηγές θερμότητας, όπως σόμπες στερεών καυσίμων, επειδή η υψηλή θερμοκρασία τους μπορεί να βλάψει τη συσκευή.

Κλείστε την κύρια βαλβίδα εισόδου αν δεν σκοπεύετε να χρησιμοποιήσετε τους καυστήρες για μεγάλο χρονικό διάστημα (π.χ. πριν πάτε διακοπές).

Αν τα καλώδια τροφοδοσίας άλλων ηλεκτρικών συσκευών που βρίσκονται κοντά στη συσκευή εγκλωβιστούν στην πόρτα του φούρνου, ίσως υποστούν βλάβη, η οποία μπορεί με τη σειρά της να οδηγήσει σε βραχυκύκλωμα. Ως εκ τούτου, κρατάτε τα καλώδια ρεύματος άλλων συσκευών σε απόσταση ασφαλείας.

Αν παρατηρήσετε οποιοδήποτε σφάλμα στην εγκατάσταση φυσικού αερίου ή υπάρχει μυρωδιά αερίου στον χώρο:

- Διακόψτε αμέσως την παροχή αερίου ή κλείστε την στρόφιγγα αερίου
- Σβήστε κάθε γυμνή φλόγα και προϊόν καπνού
- Μην ενεργοποιήσετε οποιαδήποτε ηλεκτρική συσκευή (συμπεριλαμβανομένων των ηλεκτρικών λαμπτήρων)
- Αερίστε καλά τον χώρο - ανοίξτε τα παράθυρα

- Ενημερώστε αμέσως το κέντρο επισκευών ή έναν εξουσιοδοτημένο διανομέα φυσικού αερίου

Μην καλύπτετε τα τοιχώματα του φούρνου με αλουμινόχαρτο και μην τοποθετείτε ταψιά ή άλλα σκεύη στο κάτω μέρος του φούρνου. Τα φύλλα αλουμινίου εμποδίζουν την κυκλοφορία του αέρα στο φούρνο, παρεμποδίζουν τη διαδικασία μαγειρέματος και καταστρέφουν την επίστρωση σμάλτου.

Η πόρτα του φούρνου θερμαίνεται πολύ κατά τη λειτουργία. Ένα τρίτο τζάμι έχει εγκατασταθεί για επιπλέον προστασία, μειώνοντας τη θερμοκρασία της εξωτερικής επιφάνειας (μόνο σε ορισμένα μοντέλα).

Οι μεντεσέδες της πόρτας του φούρνου μπορεί να καταστραφούν αν δεχτούν υπερβολικό φορτίο. Μην τοποθετείτε βαριά μαγειρικά σκεύη στην ανοικτή πόρτα του φούρνου και μη στηρίζετε στην ανοικτή πόρτα όταν καθαρίζετε το εσωτερικό του φούρνου. Ποτέ μην στηρίζετε στην ανοικτή πόρτα του φούρνου και μην αφήνετε τα παιδιά να κάθονται σε αυτήν.

Ένα πρόσθετο προστατευτικό μέσο για την αποφυγή της επαφής με την πόρτα του φούρνου είναι διαθέσιμο. Αυτό το εξάρτημα πρέπει να τοποθετείται όταν είναι πιθανή η παρουσία μικρών παιδιών.

Βεβαιωθείτε ότι οι οπές αερισμού δεν καλύπτονται ή εμποδίζονται με οποιονδήποτε τρόπο.

Σε περίπτωση βλάβης του ανεμιστήρα ψύξης, διακόψτε τη χρήση της συσκευής, απενεργοποιήστε την και καλέστε έναν τεχνικό επισκευών.

ΠΡΟΣΟΧΗ: Σε περίπτωση που η συσκευή είναι εξοπλισμένη με γυάλινη ή υαλοκεραμική επιφάνεια μαγειρέματος. Εάν υπάρξει ράγισμα ή σπάσιμο της επιφάνειας:

- Κλείστε αμέσως την παροχή καυσίμου στους καυστήρες και αποσυνδέστε τα ηλεκτρικά θερμαντικά στοιχεία και τη συσκευή από το ρεύμα.
- Μην αγγίζετε την επιφάνεια της συσκευής.
- Μη χρησιμοποιείτε τη συσκευή.

Για τη σύνδεση της συσκευής χρησιμοποιήστε ένα καλώδιο 4x1,5 χιλ.² με σήμανση H05VV-F4G1,5 ή ένα καλώδιο 3x4,0 χιλ.² με σήμανση H05VV-F3G4 ή καλύτερο. Το καλώδιο πρέπει να εγκατασταθεί από εξουσιοδοτημένο τεχνικό ή εμπειρογνώμονα.

Η συσκευή πρέπει να είναι συνδεδεμένη με σταθερή καλωδίωση, η οποία θα είναι σύμφωνη με τους κανόνες καλωδίωσης.

Η συσκευή πρέπει να είναι συνδεδεμένη με σταθερή καλωδίωση που έχει ενσωματωμένα μέσα αποσύνδεσης. Η σταθερή καλωδίωση πρέπει γίνει σύμφωνα με τους κανόνες καλωδίωσης.



ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗΝ ΣΥΝΔΕΣΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ

Διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες χρήσης πριν τη σύνδεση της συσκευής. Η επισκευή ή οποιαδήποτε αξιώση εγγύησης που προκύπτει από λανθασμένη σύνδεση ή χρήση της συσκευής δεν καλύπτεται από την εγγύηση.

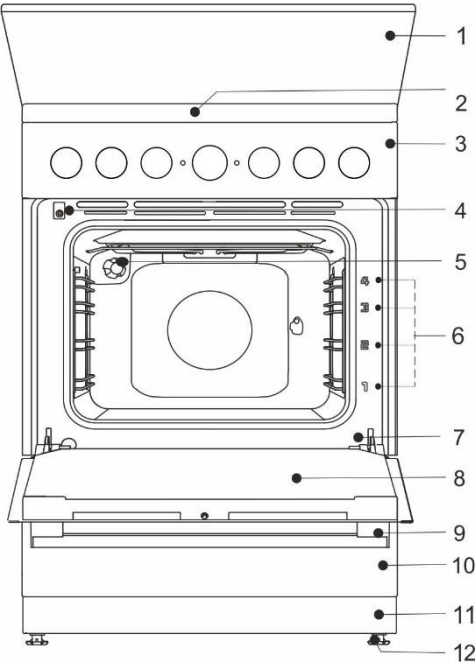
ΕΛΕΥΘΕΡΗ ΚΟΥΖΙΝΑ

Περιγραφή συσκευής



ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ!

Οι λειτουργίες και ο εξοπλισμός της συσκευής εξαρτώνται από το μοντέλο.



- 1 Καπάκι συσκευής
- 2 Μαγειρική εστία
- 3 Πινακας ελεγχου
- 4 Διακοπήτα πόρτας φουρνου
- 5 Φωτισμός
- 6 Οδηγοί, επίπεδα μαγειρέματος
- 7 Πινακίδα τεχνικών στοιχείων
- 8 Πόρτα φούρνου
- 9 Λαβή πόρτας
- 10 Σურταρι συσκευης/ αναστροφή προς τα κάτω
- 11 Βάση
- 12 Ρυθμιζόμενα πόδια

Ηλεκτρικές παράμετροι (ανάλογα με το μοντέλο, ανατρέξτε στην πινακίδα στοιχείων της συσκευής)
220-240V 1N~; 50/60 Hz, 1x32A
380-415V 2N~; 50/60 Hz, 2x16A

Βαθμός προστασίας: IPX0

Χώρα προορισμού	Κατηγορίες συσκευών
GR	I2H, I3B/P, I3+, II2H3+, II2H3B/P, II2H3P

ΘΕΡΜΙΚΗ ΙΣΧΥΣ

Ονομασία τύπου	Συνολική ονομαστική ηλεκτρική ισχύς (kW)	
	Φούρνος χωρίς γκριλ	Φούρνος με γκριλ
FK6A1x-xxxxx	2,2	2,8
FK6A3x-xxxxx	3,2	2,8
FK6A4x-xxxxx	-	3,3

Μαγειρική εστία				
Συνολική ονομαστική θερμική ισχύς αερίου (kW)	5,9	6,4	4,9	5,4
Συνολική ονομαστική ηλεκτρική ισχύς (kW)	2,0	2,0	3,0	2,5

ΚΑΠΑΚΙ ΣΥΣΚΕΥΗΣ



Βεβαιωθείτε ότι το καπάκι είναι καθαρό και δεν υπάρχει υγρό χυμένο επάνω του, πριν το σηκώσετε. Επιτρέπεται να κλείσει μόνο όταν οι εστίες έχουν κρυώσει εντελώς.

Μην κλείνετε το καπάκι όταν υπάρχει αναμμένη εστία!

Σβήστε όλες τις εστίες πριν κλείσετε το καπάκι.

ΣΥΡΤΑΡΙ ΣΥΣΚΕΥΗΣ



Μην αποθηκεύετε εύφλεκτα, εκρηκτικά, πτητικά ή αντικείμενα ευαίσθητα στη θερμοκρασία (όπως χαρτί, πετσέτες κουζίνας, πλαστικές σακούλες, καθαριστικά ή απορρυπαντικά και σπρέι) στο συρτάρι αποθήκευσης του φούρνου, καθώς μπορεί να αναφλεγούν κατά τη διάρκεια της λειτουργίας του φούρνου και να προκαλέσουν φωτιά.

ΟΔΗΓΟΙ ΣΧΑΡΑΣ

Οι οδηγοί σχάρας επιτρέπουν την παρασκευή των τροφίμων σε τέσσερα επίπεδα (παρακαλώ σημειώστε ότι τα επίπεδα / οδηγοί υπολογίζονται από κάτω προς τα πάνω).

Οι οδηγοί 3 και 4 προορίζονται για ψήσιμο στη σχάρα.

Η λειτουργία της συσκευής είναι ασφαλής τόσο με όσο και χωρίς τους οδηγούς σχάρας.

ΤΗΛΕΣΚΟΠΙΚΟΙ ΟΔΗΓΟΙ

Οι τηλεσκοπικοί οδηγοί μπορούν να τοποθετηθούν στα επίπεδα 2, 3 και 4. Οι οδηγοί είναι εν μέρει ή πλήρως επεκτάσιμοι.

ΑΝΑΓΛΥΦΟΙ ΟΔΗΓΟΙ

Στο φούρνο υπάρχουν πλευρικά αυλάκια σε τέσσερα επίπεδα για την τοποθέτηση της σχάρας και των ταψιών.

ΔΙΑΚΟΠΤΗΣ ΠΟΡΤΑΣ ΦΟΥΡΝΟΥ

Ο διακόπτης απενεργοποιεί τη θέρμανση του φούρνου και τον ανεμιστήρα όταν η πόρτα του φούρνου ανοίξει κατά τη διάρκεια της διαδικασίας μαγειρέματος. Όταν η πόρτα κλείσει, ο διακόπτης ενεργοποιεί ξανά τις αντιστάσεις.

ΑΝΕΜΙΣΤΗΡΑΣ ΨΥΞΗΣ

Η συσκευή είναι εξοπλισμένη με έναν ανεμιστήρα ψύξης που δροσίζει το περίβλημα και τον πίνακα ελέγχου της συσκευής. Ο ανεμιστήρας ψύξης λειτουργεί όταν ο φούρνος είναι σε λειτουργία.



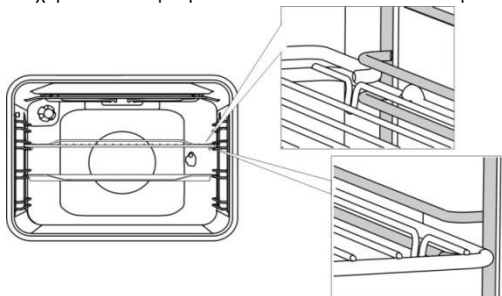
Η συσκευή και κάποια από τα προσβάσιμα μέρη της θερμαίνονται πολύ κατά τη διάρκεια του μαγειρέματος. Χρησιμοποιείτε γάντια φούρνου.

ΣΧΑΡΑ



Υπάρχει ένα στήριγμα ασφαλείας στη σχάρα. Επομένως, ανασηκώστε ελαφρώς το μπροστινό μέρος της σχάρας για να την βγάλετε από το φούρνο.

Η σχάρα και το ταψί πρέπει πάντοτε να τοποθετούνται μέσα στις εγκοπές ανάμεσα από τις συρμάτινες κατατομές.



Για τους τηλεσκοπικούς οδηγούς με δυνατότητα επέκτασης, πρώτα τραβήξτε τους οδηγούς προς τα έξω και τοποθετήστε τη σχάρα ή το ταψί πάνω τους. Στη συνέχεια, σπρώξτε τους με το χέρι σας προς τα μέσα, όσο πάνε.



Κλείστε την πόρτα του φούρνου όταν οι τηλεσκοπικοί οδηγοί έχουν μπει εντελώς μέσα στο φούρνο.

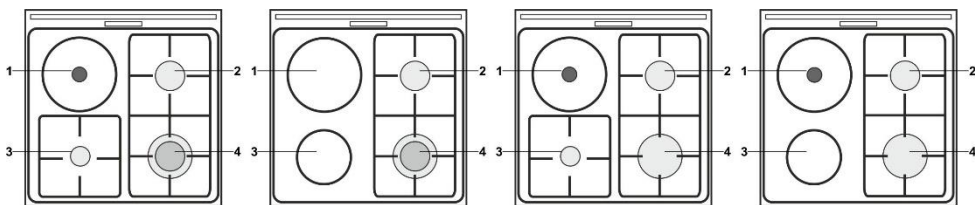


Καθώς τα αξεσουάρ ψησίματος θερμαίνονται, το σχήμα τους ενδέχεται να αλλάξει. Αυτό δεν επηρεάζει τη λειτουργικότητά τους και η αρχική μορφή τους θα αποκατασταθεί όταν κρυώσουν.

ΠΡΙΝ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ ΓΙΑ ΠΡΩΤΗ ΦΟΡΑ

- Κατά την παραλαβή της συσκευής, αφαιρέστε όλα τα μέρη, συμπεριλαμβανομένου του εξοπλισμού μεταφοράς, από το φούρνο.
- Καθαρίστε όλα τα εξαρτήματα και τα εργαλεία με ζεστό νερό και απορρυπαντικό. Μη χρησιμοποιείτε λειαντικά καθαριστικά.
- Αν η εστία σας έχει συμβατικές ζώνες μαγειρέματος, ενεργοποιήστε τις στη μέγιστη ισχύ για 3 έως 5 λεπτά χωρίς να τοποθετήσετε κάποιο μαγειρικό σκεύος επάνω τους. Καθώς οι ζώνες μαγειρέματος θερμαίνονται, ίσως εμφανιστεί καπνός στην επιφάνεια μαγειρέματος. Με αυτόν τον τρόπο, το φινίρισμα της ζώνης μαγειρέματος φτάνει στη μέγιστη αντίσταση.
- Όταν ο φούρνος θερμαίνεται για πρώτη φορά, εκπέμπεται η χαρακτηριστική οσμή μιας καινούριας συσκευής. Αερίστε το δωμάτιο καλά κατά τη διάρκεια της πρώτης χρήσης.

ΜΑΓΕΙΡΙΚΗ ΕΣΤΙΑ (ανάλογα με το μοντέλο)



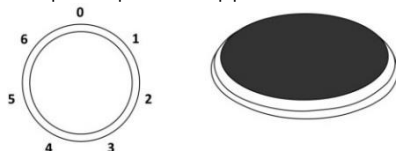
- 1 Πίσω αριστερή ζώνη μαγειρέματος
- 2 Πίσω δεξιά ζώνη μαγειρέματος
- 3 Μπροστινή αριστερή ζώνη μαγειρέματος
- 4 Μπροστινή δεξιά ζώνη μαγειρέματος

ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΕΞΟΙΚΟΝΟΜΗΣΗΣ ΕΝΕΡΓΕΙΑΣ

- Η διάμετρος της βάσης του μαγειρικού σκεύους πρέπει να ταιριάζει με τη διάμετρο της ζώνης μαγειρέματος. Εάν το μαγειρικό σκεύος είναι πολύ μικρό, μέρος της θερμότητας θα χαθεί και η ζώνη μαγειρέματος ίσως υποστεί βλάβη.
- Εάν η διαδικασία μαγειρέματος το επιτρέπει, χρησιμοποιήστε καπάκι.
- Τα μαγειρικά σκεύη πρέπει να έχουν το κατάλληλο μέγεθος ανάλογα με την ποσότητα του φαγητού. Όταν μαγειρεύετε μικρή ποσότητα φαγητού σε μεγάλο μαγειρικό σκεύος, χάνεται περισσότερη ενέργεια.
- Εάν κάποιο φαγητό χρειάζεται πολύ χρόνο για να μαγειρευτεί, χρησιμοποιήστε χύτρα ταχύτητας.
- Τα λαχανικά, οι πατάτες κ.λπ. μπορούν να μαγειρευτούν σε μικρή ποσότητα νερού. Το φαγητό θα μαγειρευτεί εξίσου καλά, αρκεί το σκεύος να είναι καλά κλεισμένο με ένα καπάκι. Αφού φέρετε το νερό σε βρασμό, μειώστε τη θερμοκρασία σε ένα επίπεδο που επαρκεί για να διατηρήσει ένα αργό σιγοβράσιμο.

ΗΛΕΚΤΡΙΚΕΣ ΕΣΤΙΕΣ

- Βεβαιωθείτε ότι η ζώνη μαγειρέματος και η βάση των μαγειρικών σκευών είναι καθαρές και στεγνές. Αυτό θα επιτρέψει την καλύτερη διοχέτευση της θερμότητας και θα αποτρέψει οποιαδήποτε ζημιά στην επιφάνεια θέρμανσης.
- Εάν υπερθερμανθεί λίπος ή λάδι στις ζώνες μαγειρέματος μπορεί να αναφλεγεί. Επομένως, να είστε προσεκτικοί όταν μαγειρεύετε με λίπος ή λάδι και να ελέγχετε πάντα τη διαδικασία μαγειρέματος.
- Μην τοποθετείτε υγρά μαγειρικά σκεύη ή καπάκια γεμάτα ατμό στις ζώνες μαγειρέματος. Η υγρασία μπορεί να προκαλέσει ζημιά στις ζώνες μαγειρέματος.
- Μην αφήνετε να κρυώσουν τα ζεστά μαγειρικά σκεύη επάνω σε εστίες που δεν ήταν σε λειτουργία, επειδή το συμπύκνωμα που θα εμφανιστεί κάτω από τη βάση του μαγειρικού σκεύους μπορεί να προκαλέσει διάβρωση.



Περιστρέψτε τον διακόπτη για να ενεργοποιήσετε τη ζώνη μαγειρέματος. Η ισχύς θέρμανσης της ζώνης μαγειρέματος μπορεί να ρυθμιστεί σταδιακά από το 1 έως το 6.



Απενεργοποιήστε τη ζώνη μαγειρέματος 3 - 5 λεπτά πριν το τέλος της διαδικασίας μαγειρέματος για να χρησιμοποιήσετε την υπολειπόμενη θερμότητα και να εξοικονομήσετε ενέργεια.



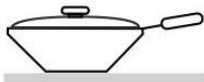
Οι ταχείς ζώνες μαγειρέματος (μόνο σε ορισμένα μοντέλα) μπορούν να λειτουργήσουν με μεγαλύτερη ισχύ από τις κανονικές ζώνες μαγειρέματος, επομένως μπορούν να ζεσταθούν πιο γρήγορα.

Αυτές οι ζώνες μαγειρέματος υποδεικνύονται με μια κόκκινη κουκίδα στη μέση. Μετά από επανειλημμένη θέρμανση και καθαρισμό, αυτή η κουκίδα μπορεί να εξαφανιστεί.



Σε περίπτωση παρατεταμένης χρήσης της θερμαντικής πλάκας χυτοσιδήρου, η περιοχή της πλάκας και η άκρη της ζώνης μαγειρέματος μπορεί να αποχρωματιστούν. Το σέρβις σε αυτή την περίπτωση δεν καλύπτεται από την εγγύηση.

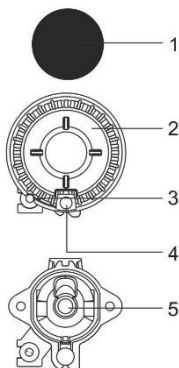
ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΓΙΑ ΤΑ ΜΑΓΕΙΡΙΚΑ ΣΑΣ ΣΚΕΥΗ



- Χρησιμοποιήστε μαγειρικά σκεύη καλής ποιότητας, με επίπεδη και σταθερή βάση.
- Η διάμετρος της βάσης του μαγειρικού σκεύους και της επιφάνειας μαγειρέματος πρέπει να είναι ίσες.
- Τα μαγειρικά σκεύη από πυρίμαχο γυαλί με ειδική βάση μπορούν να χρησιμοποιηθούν στις ζώνες μαγειρέματος αν η διάμετρος τους είναι ίση με εκείνη των ζωνών μαγειρέματος. Τα μαγειρικά σκεύη με μεγαλύτερη διάμετρο ενδέχεται να σπαστούν λόγω της θερμικής τάσης.
- Βεβαιωθείτε ότι το μαγειρικό σκεύος βρίσκεται στη μέση της ζώνης μαγειρέματος.
- Όταν χρησιμοποιείτε χύτρα ταχύτητας, εμποτεύετε την μέχρι να φτάσει στη σωστή πίεση. Πρώτα, ρυθμίστε τη ζώνη μαγειρέματος στη μέγιστη ισχύ και στη συνέχεια, ακολουθώντας τις οδηγίες του κατασκευαστή της χύτρας, χρησιμοποιήστε τον σχετικό αισθητήρα για να μειώσετε την ισχύ μαγειρέματος την κατάλληλη στιγμή.
- Βεβαιωθείτε ότι υπάρχει αρκετό υγρό στην χύτρα ταχύτητας ή σε οποιοδήποτε άλλο μαγειρικό σκεύος. Λόγω της υπερθέρμανσης, η χρήση ενός άδειου σκεύους στη ζώνη μαγειρέματος μπορεί να προκαλέσει ζημιά τόσο στο σκεύος όσο και στη ζώνη μαγειρέματος.
- Όταν χρησιμοποιείτε ειδικά μαγειρικά σκεύη, τηρείτε τις οδηγίες του κατασκευαστή.

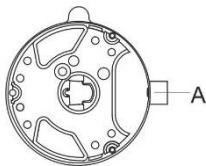
ΚΑΥΣΤΗΡΕΣ ΑΕΡΙΟΥ

- Για να τσιγαρίσετε το φαγητό, ρυθμίστε πρώτα τον καυστήρα στη μέγιστη ισχύ, και κατόπιν συνεχίστε να μαγειρεύετε με ελάχιστη ισχύ.
- Σε ορισμένα μοντέλα, οι καυστήρες είναι εξοπλισμένοι με συσκευές θερμοηλεκτρικής ασφάλειας. Αν η φλόγα του καυστήρα σβήσει (από νερό που χύθηκε κατά τη διάρκεια βρασμού, λόγω ρεύματος αέρα κλπ.), η παροχή αερίου θα διακοπεί αυτόματα. Έτσι, αποκλείεται οποιαδήποτε πιθανότητα διαρροής αερίου στο δωμάτιο.
- Τοποθετείτε πάντα το καπάκι του καυστήρα με ακρίβεια επάνω στο στεφάνι του καυστήρα. Βεβαιωθείτε ότι οι σχιμμές στο στεφάνι του καυστήρα δεν εμποδίζονται.



- 1 Καπάκι στεφανιού καυστήρα
- 2 Στεφάνι καυστήρα με υποδοχή για το καπάκι του καυστήρα
- 3 Θερμοστοιχείο (ή θερμοηλεκτρική συσκευή ασφαλείας, μόνο σε ορισμένα μοντέλα)
- 4 Σπινθηριστής
- 5 Ακροφύσιο

Τριπλός καυστήρας (τριών δακτυλίων)

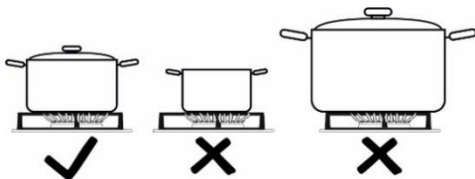


Α Ακροφύσιο

ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΓΙΑ ΤΑ ΜΑΓΕΙΡΙΚΑ ΣΑΣ ΣΚΕΥΗ

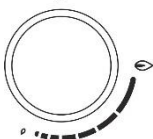
- Η σωστή επιλογή μαγειρικών σκευών μειώνει τον χρόνο μαγειρέματος και την κατανάλωση αερίου. Η διάμετρος των μαγειρικών σκευών είναι πολύ σημαντική από αυτή την άποψη
- Αν η κατσαρόλα ή το τηγάνι είναι πολύ μικρά, οι φλόγες που αγγίζουν το πλαϊνό μέρος του σκεύους, θα του προκαλέσουν ζημιά. Επιπλέον, η κατανάλωση αερίου θα είναι μεγαλύτερη.
- Αν η κατσαρόλα ή το τηγάνι είναι πολύ μεγάλα, δεν υπάρχει αρκετός αέρας και η αποδοτικότητα της καύσης μειώνεται.

Ρυθμιστής καυστήρα αερίου (μόνο σε ορισμένα μοντέλα) Χρησιμοποιήστε τον ρυθμιστή καυστήρα αερίου όταν μαγειρεύετε σε σκεύος μικρότερης διαμέτρου. Τοποθετήστε τον στη σχάρα πάνω από τον βοηθητικό καυστήρα.



Τύπος καυστήρα	Διάμετρος δοχείων
Μεγάλο (3,0 kW)	220-260 χιλ.
Κανονικό (1,9 kW)	180-220 χιλ.
Βοηθητικός (1,0 kW)	120-180 χιλ.
Τριπλός καυστήρας (τριών δακτυλίων) (3,6 kW)	220-260 χιλ.

ΑΝΑΦΛΕΞΗ ΚΑΙ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΚΑΥΣΤΗΡΑ



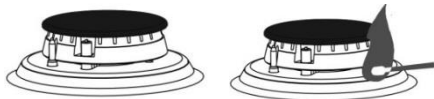
Πιέζετε πάντα το κουμπί πριν το περιστρέψετε.

Η ένταση μαγειρέματος υποδεικνύεται στα κουμπιά με ένα μεγάλο και ένα μικρό σύμβολο φλόγας. Περιστρέψτε το κουμπί πάνω από τη μεγάλη φλόγα (🔥) προς τη μικρή φλόγα (🔥) και πίσω. Το εύρος λειτουργίας είναι ανάμεσα στα δύο σύμβολα φλόγας.

Δεν συνιστάται η επιλογή ρυθμίσεων μεταξύ (🔥) και (●). Σε αυτό το εύρος, η φλόγα είναι ασταθής και μπορεί να σβήσει.



Για να απενεργοποιήσετε τον καυστήρα, στρέψτε το κουμπί δεξιόστροφα στη θέση (●).



Άμεση ανάφλεξη

Για να ανάψετε τον καυστήρα αερίου, πιέστε το αντίστοιχο κουμπί και περιστρέψτε το στη θέση μέγιστης ισχύος. Θα παραχθεί ηλεκτρικός σπινθήρας από τον αναφλεκτήρα και το αέριο θα αναφλεγεί.

Υποβοηθούμενη ανάφλεξη

Για να ανάψετε τον καυστήρα αερίου, πιέστε το αντίστοιχο κουμπί και περιστρέψτε το στη θέση μέγιστης ισχύος. Πιέστε το κουμπί του αναφλεκτήρα.

Θα παραχθεί ηλεκτρικός σπινθήρας από τον αναφλεκτήρα και το αέριο θα αναφλεγεί.



Η ηλεκτρική ανάφλεξη θα λειτουργήσει μόνο αν το καλώδιο τροφοδοσίας είναι συνδεδεμένο στην πρίζα. Αν η ηλεκτρική ανάφλεξη δεν λειτουργεί λόγω διακοπής ρεύματος ή βρεγμένου αναφλεκτήρα, το αέριο μπορεί να αναφλεγεί με ένα σπύρτο ή αναπτήρα.

Μετά την ανάφλεξη, κρατήστε το κουμπί πατημένο για περίπου 5 δευτερόλεπτα έως ότου η φλόγα σταθεροποιηθεί.

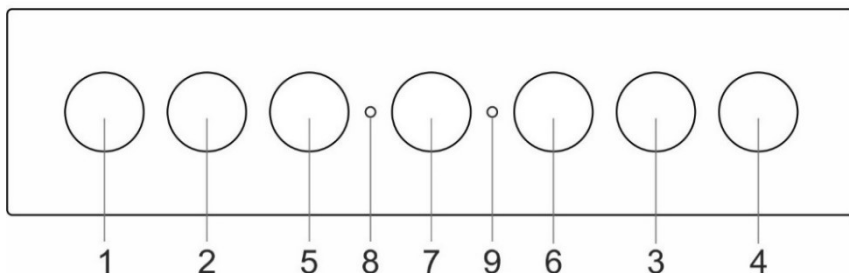


Αν ο καυστήρας δεν ανάψει σε 15 δευτερόλεπτα, κλείστε τον και περιμένετε τουλάχιστον 1 λεπτό. Επαναλάβετε τη διαδικασία ανάφλεξης. Αν η φλόγα του καυστήρα σβήσει (ανεξάρτητα από την αιτία), κλείστε τον καυστήρα και περιμένετε 1 λεπτό πριν προσπαθήσετε να τον ανάψετε ξανά.



Ανάψτε πρώτα την εστία αερίου και, στη συνέχεια, τοποθετήστε τα μαγειρικά σκεύη πάνω της. Φροντίστε για την ασφάλειά σας. Μη σκύβετε ποτέ πάνω από μια αναμμένη εστία κατά τη διάρκεια της ανάφλεξης ή του μαγειρέματος.

ΠΙΝΑΚΑΣ ΕΛΕΓΧΟΥ

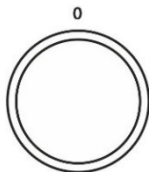


1. Διακόπτης ζώνης μαγειρέματος εμπρός αριστερά
2. Διακόπτης ζώνης μαγειρέματος πίσω αριστερά
3. Διακόπτης ζώνης μαγειρέματος πίσω δεξιά
4. Διακόπτης ζώνης μαγειρέματος εμπρός δεξιά
5. Διακόπτης επιλογής συστήματος μαγειρέματος
6. Διακόπτης θερμοκρασίας φούρνου
7. Μηχανικός χρονοδιακοπτής
8. Λαμπτήρας ένδειξης λειτουργίας. Υποδεικνύει ότι μια από τις ζώνες μαγειρέματος βρίσκεται σε λειτουργία.
9. Λαμπτήρας ένδειξης λειτουργίας φούρνου. Το φωτάκι ανάβει όσο ο φούρνος θερμαίνεται. Όταν επιτευχθεί η επιλεγμένη θερμοκρασία, σβήνει.

ΦΟΥΡΝΟΣ (ανάλογα με το μοντέλο)

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΤΟΥ ΦΟΥΡΝΟΥ

Ο φούρνος ελέγχεται από τον "διακόπτη επιλογής λειτουργίας φούρνου", με τον οποίο επιλέγετε τη λειτουργία, και τον διακόπτη "ρύθμισης θερμοκρασίας", με τον οποίο ρυθμίζετε την επιθυμητή θερμοκρασία.



Περιστρέψτε τον διακόπτη (αριστερά και δεξιά) για να επιλέξετε το σύστημα μαγειρέματος.



Οι ρυθμίσεις μπορούν να αλλάξουν και κατά τη διάρκεια του μαγειρέματος.

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΦΟΥΡΝΟΥ

Η θερμοκρασία ρυθμίζεται με τον διακόπτη θερμοκρασίας, και κυμαίνεται από 50 έως 275/300°C. Η δεξιόστροφη περιστροφή του διακόπτη αυξάνει την θερμοκρασία, και αντιστρόφως, η αριστερόστροφη περιστροφή μειώνει τη θερμοκρασία.



Η βίαιη περιστροφή του διακόπτη πέρα από την μηδενική θέση θα προκαλέσει βλάβη στον θερμοστάτη!

ΑΠΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗ ΦΟΥΡΝΟΥ

Γυρίστε τον ΔΙΑΚΟΠΤΗ ΕΠΙΛΟΓΗΣ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ ΜΑΓΕΙΡΕΜΑΤΟΣ στη θέση "0".

ΦΩΤΙΣΜΟΣ ΦΟΥΡΝΟΥ

Ενεργοποιείται με όλους τους τρόπους λειτουργίας. Ο φωτισμός του φούρνου ενεργοποιείται αυτόματα όταν επιλεγεί ο τρόπος λειτουργίας.

ΣΥΣΤΗΜΑΤΑ ΜΑΓΕΙΡΕΜΑΤΟΣ (ανάλογα με το μοντέλο)

Σύστημα	Περιγραφή
	ΤΑΧΕΙΑ ΠΡΟΘΕΡΜΑΝΣΗ Χρησιμοποιήστε αυτή τη λειτουργία αν θέλετε να προθερμάνετε το φούρνο στην επιθυμητή θερμοκρασία όσο το δυνατόν γρηγορότερα. Η λειτουργία αυτή δεν είναι κατάλληλη για το μαγείρεμα τροφίμων. Όταν ο φούρνος αποκτήσει την επιθυμητή θερμοκρασία, η διαδικασία προθέρμανσης έχει ολοκληρωθεί. Προτεινόμενη θερμοκρασία: 50°C – μέγ.
	ΠΑΝΩ ΚΑΙ ΚΑΤΩ ΑΝΤΙΣΤΑΣΗ * Οι αντιστάσεις στο κάτω μέρος και στην οροφή του φούρνου εκπέμπουν θερμότητα ομοιόμορφα στο εσωτερικό του φούρνου. Οι ζύμες και το κρέας μπορούν να ψηθούν μόνο τοποθετημένα στο ίδιο επίπεδο. Προτεινόμενη θερμοκρασία: 200°C.
	ΠΑΝΩ ΑΝΤΙΣΤΑΣΗ Μόνο η αντίσταση στο πάνω μέρος του φούρνου εκπέμπει θερμότητα κατευθείαν πάνω στο φαγητό. Χρησιμοποιήστε αυτή τη λειτουργία για να καλοψήσετε την πάνω πλευρά του φαγητού σας (τελικό ρόδισμα). Προτεινόμενη θερμοκρασία: 180°C.
	ΚΑΤΩ ΑΝΤΙΣΤΑΣΗ Μόνο η αντίσταση στο κάτω μέρος του φούρνου εκπέμπει θερμότητα. Χρησιμοποιήστε αυτή την αντίσταση για να ροδίσει η κάτω πλευρά του φαγητού. Προτεινόμενη θερμοκρασία: 180°C.
	ΠΑΝΩ ΚΑΙ ΚΑΤΩ ΑΝΤΙΣΤΑΣΗ ΚΑΙ ΑΝΕΜΙΣΤΗΡΑΣ * Λειτουργούν οι δύο αντιστάσεις και ο ανεμιστήρας. Ο ανεμιστήρας επιτρέπει την ομοιόμορφη κυκλοφορία του ζεστού αέρα μέσα στο φούρνο. Χρησιμοποιείται για ψήσιμο ζύμης, για απόψυξη, καθώς και για την ξήρανση φρούτων και λαχανικών. Προτεινόμενη θερμοκρασία: 180°C.
	ΓΚΡΙΛ Λειτουργεί μόνο η αντίσταση γκριλ, μέρος του γενικότερου συστήματος γκριλ. Το σύστημα αυτό χρησιμοποιείται για το ψήσιμο στη σχάρα μίας μικρής ποσότητας ανοιχτών σάντουιτς ή λουκάνικων, καθώς και για το ψήσιμο ψωμιού. Η μέγιστη επιτρεπόμενη θερμοκρασία είναι 230°C.
	ΜΕΓΑΛΟ ΓΚΡΙΛ Λειτουργεί η πάνω αντίσταση και η αντίσταση γκριλ. Η θερμότητα εκπέμπεται απευθείας από την αντίσταση γκριλ στην οροφή του φούρνου. Για να ενισχυθεί η διαδικασία ψήσιματος, λειτουργεί επίσης η πάνω αντίσταση. Το σύστημα αυτό χρησιμοποιείται για το ψήσιμο στη σχάρα μίας μικρής ποσότητας ανοιχτών σάντουιτς, ή λουκάνικων, καθώς και για φρυγάνισμα ψωμιού. Η μέγιστη επιτρεπόμενη θερμοκρασία είναι 230°C.
	ΓΚΡΙΛ ΜΕ ΑΝΕΜΙΣΤΗΡΑ Λειτουργεί η αντίσταση γκριλ και ο ανεμιστήρας. Αυτός ο συνδυασμός χρησιμοποιείται για το ψήσιμο μεγάλων κομματιών κρέατος ή πουλερικών τοποθετημένα σε ένα ύψος. Είναι επίσης κατάλληλος για ογκρατέν και για ψήσιμο φαγητών με τραγανή κρούστα. Προτεινόμενη θερμοκρασία: 170°C. Η μέγιστη επιτρεπόμενη θερμοκρασία είναι 230°C.
	ΠΑΝΩ ΑΝΤΙΣΤΑΣΗ ΚΑΙ ΑΝΕΜΙΣΤΗΡΑΣ Λειτουργεί η πάνω αντίσταση και ο ανεμιστήρας. Χρησιμοποιήστε αυτό το σύστημα για να ψήσετε μεγάλα κομμάτια κρέατος και πουλερικών. Είναι επίσης κατάλληλο για φαγητά ογκρατέν. Προτεινόμενη θερμοκρασία: 170°C.
	ΕΝΤΟΝΟ ΨΗΣΙΜΟ (ΤΗΓΑΝΙΣΜΑ ΣΤΟΝ ΑΕΡΑ) Αυτή η μέθοδος μαγειρέματος δημιουργεί μια τραγανή κρούστα χωρίς επιπλέον λίπος. Πρόκειται για μια υγιεινή έκδοση του τηγανίσματος, με λιγότερες θερμίδες στο μαγειρεμένο φαγητό. Κατάλληλο για μικρότερα κομμάτια κρέατος, ψάρια, λαχανικά και κατεψυγμένα προϊόντα έτοιμα για τηγάνισμα (πατάτες τηγανητές, κοτομπουκιές). Προτεινόμενη θερμοκρασία: 200-220°C.
	ΘΕΡΜΟΣ ΑΕΡΑΣ * Λειτουργεί η κυκλική αντίσταση και ο ανεμιστήρας. Ο ανεμιστήρας στο πίσω τοίχωμα της κοιλότητας του φούρνου εξασφαλίζει τη συνεχή κυκλοφορία του ζεστού αέρα γύρω από το ψητό ή τη ζύμη. Αυτή η λειτουργία χρησιμοποιείται για το ψήσιμο κρέατος και ζύμης σε πολλά επίπεδα, ταυτόχρονα. Προτεινόμενη θερμοκρασία: 180°C.

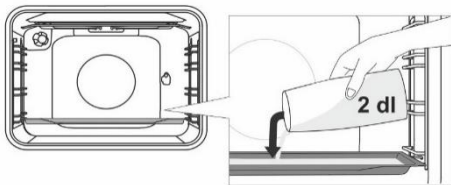
Σύστημα	Περιγραφή
	ΚΑΤΩ ΑΝΤΙΣΤΑΣΗ ΚΑΙ ΑΝΕΜΙΣΤΗΡΑΣ Χρησιμοποιείται για ψήσιμο ζύμης που φουσκώνει αργά και για τη διατήρηση φρούτων και λαχανικών. Προτεινόμενη θερμοκρασία: 180°C.
	ΣΥΣΤΗΜΑ ΠΙΤΣΑΣ Αυτό το πρόγραμμα με ρύθμιση της θερμοκρασίας ψησίματος που φτάνει τουλάχιστον τους 275°C σχεδιάστηκε ειδικά για να σας βοηθήσει να ψήνετε τέλειες πίτσες, focaccia, flatbread και παρόμοιες λιχουδιές.
	ΨΗΣΙΜΟ ΚΑΤΕΨΥΓΜΕΝΩΝ ΤΡΟΦΙΜΩΝ Αυτή η μέθοδος σας επιτρέπει να ψήνετε κατεψυγμένα τρόφιμα σε συντομότερο χρόνο χωρίς προθέρμανση. Ιδανική για προψημένα κατεψυγμένα προϊόντα (αρτοσκευάσματα, κρουασάν, λαζάνια, τηγανητές πατάτες, κοτομπουκιές), κρέας και λαχανικά. Προτεινόμενη θερμοκρασία: 190-200°C.
	ΑΠΟΨΥΞΗ Ο αέρας κυκλοφορεί χωρίς να ενεργοποιηθούν οι αντιστάσεις. Μόνο ο ανεμιστήρας ενεργοποιείται. Χρησιμοποιείται για την αργή απόψυξη κατεψυγμένου φαγητού. Προτεινόμενη θερμοκρασία: 0°C.
	ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΦΟΥΡΝΟΥ Μόνο η κάτω αντίσταση εκπέμπει θερμότητα. Χρησιμοποιήστε αυτή τη λειτουργία για να αφαιρέσετε λεκέδες και υπολείμματα φαγητού από το φούρνο. Το πρόγραμμα διαρκεί 30 λεπτά. Προτεινόμενη θερμοκρασία: 70°C.

* Χρησιμοποιείται για τον προσδιορισμό της ενεργειακής απόδοσης σύμφωνα με το πρότυπο EN 60350 - 1.

ΨΗΣΙΜΟ ΜΕ ΠΡΟΣΘΗΚΗ ΑΤΜΟΥ



Με αυτά τα συστήματα, μπορείτε να μαγειρέψετε με προσθήκη ατμού. Ο ατμός έχει ως αποτέλεσμα καλύτερο ρόδιμα και πιο κρυσταλλική επιφάνεια.



Τοποθετήστε το ρηχό ταψί στον πρώτο οδηγό ενώ ο φούρνος είναι ακόμα κρύος. Ρίξτε το πολύ 200ml νερό στο ταψί. Τοποθετήστε το φαγητό που θα μαγειρευτεί στη δεύτερη σχάρα και εκκινήστε το σύστημα.



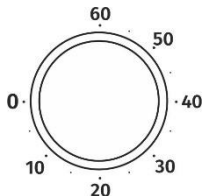
Μην τοποθετείτε το βαθύ ταψί στην πρώτη θέση, αλλά ένα επίπεδο ψηλότερα.



Για βέλτιστη λειτουργία της ρύθμισης, μην ανοίγετε την πόρτα του φούρνου και μην προσθέτετε νερό κατά τη διαδικασία μαγειρέματος.

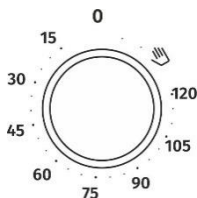
ΡΥΘΜΙΣΗ ΡΟΛΟΓΙΟΥ

ΧΡΟΝΟΜΕΤΡΗΤΗΣ



Περιστρέψτε τον διακόπτη με τη φορά των δεικτών του ρολογιού για να ρυθμίσετε την ώρα. Στη συνέχεια, ρυθμίστε με μεγαλύτερη ακρίβεια στρέφοντας τον διακόπτη προς την αντίθετη κατεύθυνση. Η μεγαλύτερη δυνατή ρύθμιση είναι 60 λεπτά. Μόλις λήξει ο καθορισμένος χρόνος, ενεργοποιείται ένα ηχητικό σήμα που διαρκεί περίπου πέντε δευτερόλεπτα.

ΧΡΟΝΟΔΙΑΚΟΠΤΗΣ (ΧΡΟΝΟΜΕΤΡΗΤΗΣ)



Πρώτα επιλέξτε το σύστημα μαγειρέματος και τη θερμοκρασία.

Ρυθμίστε το χρόνο περιστρέφοντας τον διακόπτη δεξιόστροφα. Αφού λήξει ο καθορισμένος χρόνος, το επιλεγμένο σύστημα θέρμανσης θα απενεργοποιηθεί.



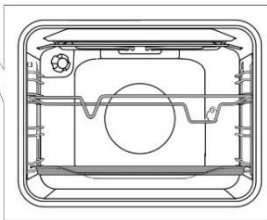
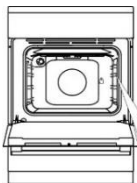
Αν δεν θέλετε να χρησιμοποιήσετε τον χρονοδιακόπτη ή εάν ο χρόνος είναι μικρότερος από 15 λεπτά ή μεγαλύτερος από 120 λεπτά, τότε συνιστάται η χειροκίνητη ρύθμιση. Περιστρέψτε τον διακόπτη προς τα αριστερά για να επιλέξετε το σύμβολο (👉). Στη θέση "0" ο φούρνος δεν θα λειτουργήσει.

ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ ΣΥΣΤΗΜΑΤΩΝ

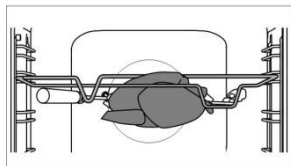
- Η θέρμανση ενός άδειου φούρνου καταναλώνει πολλή ενέργεια. Επομένως, το ψήσιμο διαφόρων ειδών ζύμης ή πίτσας διαδοχικά θα προσφέρει εξοικονόμηση ενέργειας, καθώς ο φούρνος θα έχει ήδη προθερμανθεί.
- Χρησιμοποιείτε σκούρα ταψιά από μαύρο πυρίτιο ή με επικάλυψη σμάλτου, καθώς είναι καλοί αγωγοί θερμότητας.
- Όταν χρησιμοποιείτε χαρτί ψησίματος, βεβαιωθείτε ότι είναι ανθεκτικό σε υψηλές θερμοκρασίες.
- Κατά το μαγείρεμα του φαγητού, σχηματίζεται αρκετός ατμός μέσα στον φούρνο, ο οποίος αποστραγγίζεται μέσω της διεξόδου στο πίσω μέρος της συσκευής. Ο ατμός μπορεί να συμπυκνωθεί στην πόρτα και στο καπάκι της συσκευής (ανάλογα με το μοντέλο). Πρόκειται για ένα τυπικό φαινόμενο που δεν επηρεάζει τη λειτουργία της συσκευής. Μετά το τέλος της διαδικασίας μαγειρέματος, σκουπίστε το υπερχειλισμένο συμπυκνωμένο νερό με ένα πανί.
- Σβήστε το φούρνο 10 λεπτά περίπου πριν από το τέλος της διαδικασίας ψησίματος για εξοικονόμηση ενέργειας χρησιμοποιώντας την συσσωρευμένη θερμότητα.
- Μην αφήνετε το φαγητό να κρυώνει σε κλειστό φούρνο για να αποφύγετε τη συμπύκνωση (υδρατμίς).

Ψήσιμο στη σούβλα (ανάλογα με το μοντέλο)

Η μέγιστη θερμοκρασία για τη χρήση της σούβλας είναι 230°C.



Τοποθετήστε το στήριγμα της σούβλας στον 3ο οδηγό, μετρώντας από κάτω, και τοποθετήστε το ρηχό ταψί στον κάτω (πρώτο) οδηγό για να χρησιμεύσει ως δίσκος αποστράγγισης.



Περάστε το κρέας στη σούβλα και σφίξτε τις βίδες.

Τοποθετήστε τη λαβή της σούβλας στο μπροστινό στήριγμα της σούβλας και εισάγετε την άκρη μέσα στο άνοιγμα στη δεξιά πλευρά του πίσω τοιχώματος του φούρνου (το άνοιγμα προστατεύεται με ένα περιστρεφόμενο κάλυμμα).

Αφαιρέστε τη λαβή της σούβλας και κλείστε την πόρτα του φούρνου.

Ανάψτε το φούρνο και επιλέξτε το ΜΕΓΑΛΟ ΓΚΡΙΛ



Το γκριλ λειτουργεί μόνο όταν η πόρτα του φούρνου είναι κλειστή. Μην χρησιμοποιείτε το γκριλ στη θέση 4.



Μην τοποθετείτε το βαθύ ταψί στον πρώτο οδηγό.

ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ & ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ



Αποσυνδέστε τη συσκευή από την παροχή ρεύματος και περιμένετε να κρυώσει. Τα παιδιά δεν πρέπει να καθαρίζουν τη συσκευή ή να εκτελούν εργασίες συντήρησης χωρίς την κατάλληλη επίβλεψη.

Φινίρισμα αλουμινίου (εστίες αερίου)

Καθαρίστε το φινίρισμα αλουμινίου με μη διαβρωτικό υγρό καθαρισμού που προορίζεται για τέτοιες επιφάνειες. Βάλτε το καθαριστικό σε ένα βρεγμένο πανί και καθαρίστε την επιφάνεια. Στη συνέχεια, ξεπλύνετε την επιφάνεια με νερό. Μην βάζετε το καθαριστικό απευθείας πάνω στο φινίρισμα αλουμινίου. Μην χρησιμοποιείτε λειαντικά καθαριστικά ή σφουγγάρι.



Η επιφάνεια δεν πρέπει να έρχεται σε επαφή με σπρέι καθαρισμού φούρνου, καθώς αυτό μπορεί να οδηγήσει σε ορατή και μόνιμη βλάβη.

Ανοξείδωτο φύλλο χάλυβα στη μπροστινή πλευρά του περιβλήματος (ανάλογα με το μοντέλο)

Καθαρίστε την επιφάνεια μόνο με ένα ήπιο απορρυπαντικό (σαπουνάδα) και ένα μαλακό σφουγγάρι που δεν θα φθίρει το φινίρισμα. Μην χρησιμοποιείτε λειαντικά καθαριστικά ή καθαριστικά που περιέχουν διαλύτες, καθώς μπορεί να καταστρέψουν το φινίρισμα του περιβλήματος.

Επικαλυμμένες με λάκα επιφάνειες και πλαστικά μέρη (ανάλογα με το μοντέλο)

Μην καθαρίζετε τα κουμπιά και τους διακόπτες, τις λαβές, τα αυτοκόλλητα, και τις πινακίδες τεχνικών χαρακτηριστικών, με λειαντικά καθαριστικά, καθαριστικά με βάση το οινόπνευμα ή με αλκοόλ. Αφαιρείτε αμέσως τυχόν λεκέδες με ένα μαλακό πανί και λίγο νερό, ώστε να αποφευχθεί η πρόκληση ζημιάς στην επιφάνεια. Μπορείτε επίσης να χρησιμοποιήσετε καθαριστικά και υλικά καθαρισμού που προορίζονται για τέτοιες επιφάνειες σύμφωνα με τις οδηγίες των αντίστοιχων κατασκευαστών τους.

Επιφάνειες με επικάλυψη σμάλτου (φούρνος, εστία μαγειρέματος)

Για τον καθαρισμό χρησιμοποιήστε ένα υγρό σφουγγάρι με απορρυπαντικό. Οι λιπαροί λεκέδες μπορούν να αφαιρεθούν με ζεστό νερό και ειδικό απορρυπαντικό για σμάλτο. Ποτέ μην καθαρίζετε τις επιφάνειες σμάλτου με λειαντικά μέσα καθώς προκαλούν ανεπανόρθωτη ζημιά στην επιφάνεια της συσκευής.

Γυάλινες επιφάνειες

Μην χρησιμοποιείτε σκληρά λειαντικά καθαριστικά ή αιχμηρές μεταλλικές ξυστρες για τον καθαρισμό του γυαλιού της πόρτας του φούρνου, καθώς μπορούν να σπάσουν την επιφάνεια και να προκαλέσουν ραγίσμα του γυαλιού. Καθαρίστε τις γυάλινες επιφάνειες με ειδικά καθαριστικά για τζάμια, καθρέφτες και παράθυρα.



ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ!

Ποτέ μην χρησιμοποιείτε ισχυρά ή λειαντικά καθαριστικά και αξεσουάρ.

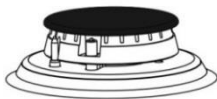
ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΤΩΝ ΕΣΤΙΩΝ ΜΑΓΕΙΡΕΜΑΤΟΣ



Καθαρίστε την περιοχή γύρω από τις ζώνες μαγειρέματος με ζεστό νερό και λίγο απορρυπαντικό. Για επίμονους λεκέδες, χρησιμοποιήστε ένα ατσάλωμαλλο (συρματάκι) εμποτισμένο με απορρυπαντικό. Στη συνέχεια, ξεπλύνετε την εστία και σκουπίστε την. Υγρά που περιέχουν αλάτι, υγρά που υπερχειλίσαν και η υγρασία, μπορούν να βλάψουν τις ζώνες μαγειρέματος. Καθαρίζετε πάντα τις ζώνες μαγειρέματος.

Χρησιμοποιήστε απλά καθαριστικά του εμπορίου και προϊόντα συντήρησης των ζωνών μαγειρέματος. Αν η ζώνη μαγειρέματος είναι λίγο ζεστή, το καθαριστικό θα διεισδύσει στους πόρους πιο εύκολα. Οι δακτύλιοι της ζώνης μαγειρέματος είναι από ανοξείδωτο χάλυβα. Μετά από την έκθεσή τους στη θερμότητα, ίσως αποκτήσουν μια κιτρινωπή απόχρωση μετά από κάποια περίοδο χρήσης. Αυτό είναι ένα φυσιολογικό φυσικό φαινόμενο. Οι κιτρινωπές κηλίδες μπορούν να αφαιρεθούν με καθαριστικά μετάλλων. Τα ισχυρά καθαριστικά πιάτων δεν είναι κατάλληλα για τον καθαρισμό των δακτυλίων, καθώς μπορούν να προκαλέσουν χαρακιές.

ΕΣΤΙΕΣ ΑΕΡΙΟΥ



Η σχάρα, η επιφάνεια ψησίματος, και τα μέρη του καυστήρα μπορούν να καθαριστούν με ζεστό νερό και λίγο απορρυπαντικό πιάτων. Μην χρησιμοποιείτε πλυντήριο πιάτων για τον καθαρισμό τους.

Καθαρίστε το θερμοστοιχείο και τον αναφλεκτήρα με μια μαλακή βούρτσα. Αυτά τα μέρη πρέπει να είναι πεντακάθαρα για να λειτουργήσουν σωστά. Καθαρίστε το στεφάνι του καυστήρα και το καπάκι. Βεβαιωθείτε ότι οι οπές στο στεφάνι του καυστήρα δεν είναι φραγμένες ή μπλοκαρισμένες με κάποιοιον τρόπο. Μετά τον καθαρισμό, στεγνώστε καλά όλα τα μέρη και επανασυναρμολογήστε τα σωστά. Εάν κάποιο κομμάτι τοποθετηθεί λάθος θα κάνει την ανάφλεξη του καυστήρα δυσκολότερη.



Τα καλύμματα του καυστήρα έχουν φινίρισμα από μαύρο σμάλτο. Λόγω της υψηλής θερμοκρασίας, ο αποχρωματισμός δεν μπορεί να αποφευχθεί. Ωστόσο, δεν επηρεάζει την λειτουργία του καυστήρα.

ΦΟΥΡΝΟΣ

Καθαρίστε τους τοίχους του φούρνου με ένα υγρό σφουγγάρι και απορρυπαντικό. Για να καθαρίσετε τους επίμονες λεκέδες που έχουν καεί στα τοιχώματα του φούρνου, χρησιμοποιήστε ειδικό απορρυπαντικό για εμαγιέ επιφάνειες. Μετά τον καθαρισμό, σκουπίστε προσεκτικά το φούρνο. Καθαρίστε το φούρνο μόνο όταν είναι εντελώς κρύος.

Ποτέ μην χρησιμοποιείτε σκληρά καθαριστικά, επειδή θα χαράξουν την εμαγιέ επιφάνεια. Πλύνετε τα σκεύη του φούρνου με σφουγγάρι και απορρυπαντικό. Μπορείτε επίσης να χρησιμοποιήσετε ειδικά απορρυπαντικά για να αφαιρέσετε τους δύσκολους λεκέδες ή τα υπολείμματα που έχουν καεί.



ΧΡΗΣΗ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ “ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΦΟΥΡΝΟΥ” ΓΙΑ ΤΟΝ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟ ΤΟΥ ΦΟΥΡΝΟΥ

Περιστρέψτε τον ΔΙΑΚΟΠΤΗ ΕΠΙΛΟΓΗΣ ΣΥΣΤΗΜΑΤΟΣ ΜΑΓΕΙΡΕΜΑΤΟΣ στην επιλογή (ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΦΟΥΡΝΟΥ)



Γυρίστε τον ΔΙΑΚΟΠΤΗ ΡΥΘΜΙΣΗΣ ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΑΣ στους 70°C. Ρίξτε 0,6 λίτρα νερό μέσα σε ένα ταψί και τοποθετήστε το στον κάτω οδηγό. Μετά από 30 λεπτά, τα υπολείμματα φαγητών από τα τοιχώματα του φούρνου θα έχουν μαλακώσει και θα μπορούν να καθαριστούν εύκολα με ένα υγρό πανί.



Χρησιμοποιήστε το σύστημα “ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΦΟΥΡΝΟΥ” όταν ο φούρνος έχει κρυώσει εντελώς.

ΑΦΑΙΡΕΣΗ ΚΑΙ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΣΧΑΡΑΣ ΚΑΙ ΤΗΛΕΣΚΟΠΙΚΩΝ ΟΔΗΓΩΝ

Χρησιμοποιείτε μόνο συμβατικά καθαριστικά για να καθαρίζετε τους οδηγούς.

Κρατήστε τους οδηγούς από την κάτω πλευρά και τραβήξτε τους προς το κέντρο του θαλάμου του φούρνου. Αφαιρέστε τους από τα ανοίγματα στην κορυφή.



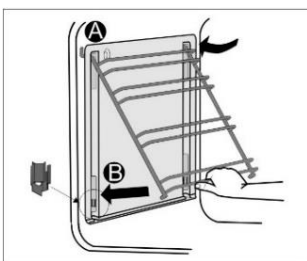
Μην καθαρίζετε τους οδηγούς σε πλυντήριο πιάτων.

ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΚΑΤΑΛΥΤΙΚΩΝ ΕΝΘΕΤΩΝ

Χρησιμοποιείτε μόνο συμβατικά καθαριστικά για να καθαρίζετε τους οδηγούς.

Αφαιρέστε τις σχάρες ή τους τηλεσκοπικούς οδηγούς. (ανάλογα με το μοντέλο)

Τοποθετήστε τα καταλυτικά ένθετα στους οδηγούς. Το άνω μέρος των οδηγών πρέπει να τοποθετηθεί στα επάνω ανοίγματα "Α" των καταλυτικών ενθέτων.



Τοποθετήστε τους οδηγούς με τα καταλυτικά ένθετα στα επάνω ανοίγματα των πλευρικών τοιχωμάτων του φούρνου "Α". Πιέστε τους μέχρι να κουμπώσουν στο κάτω μέρος "Β".



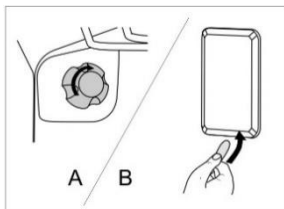
Μην πλένετε τα καταλυτικά ένθετα σε πλυντήριο πιάτων.

ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΟΥ ΛΑΜΠΤΗΡΑ

Ο λαμπτήρας είναι αναλώσιμος και, επομένως, δεν καλύπτεται από την εγγύηση. Πριν αλλάξετε το λαμπτήρα, αφαιρέστε τα ταψιά, τη σχάρα και τους οδηγούς.

Αποσυνδέστε τη συσκευή από το ηλεκτρικό ρεύμα!

Λάμπα αλογόνου: G9, 230 V, 25 W (κοινός λαμπτήρας E14, 230 V, 25 W – ανάλογα με το μοντέλο)



A Ξεβιδώστε το κάλυμμα του λαμπτήρα και τραβήξτε ή ξεβιδώστε την λάμπα.



Χρησιμοποιήστε προστασία για την αποφυγή εγκαυμάτων.

B Χρησιμοποιήστε ένα κατσαβίδι για να ξεβιδώσετε το κάλυμμα του λαμπτήρα και να το αφαιρέσετε. Αφαιρέστε τον λαμπτήρα.



Προσοχή μην προκαλέσετε φθορά στο σμάλτο.

ΑΠΑΛΟ ΚΛΕΙΣΙΜΟ ΠΟΡΤΑΣ – COMFORT (ανάλογα με το μοντέλο)

Η συσκευή είναι εξοπλισμένη με τους νέους μεντεσέδες πόρτας COMFORT. Αυτοί οι ειδικοί μεντεσέδες εγγυώνται το ήσυχο και ήπιο κλείσιμο της πόρτας του φούρνου.



Εάν η δύναμη που ασκείται για το κλείσιμο της πόρτας είναι πολύ ισχυρή, μπορεί να μειωθεί η αποτελεσματικότητα του συστήματος ή να επηρεαστεί η ασφάλεια του συστήματος.

ΚΛΕΙΔΩΜΑ ΠΟΡΤΑΣ

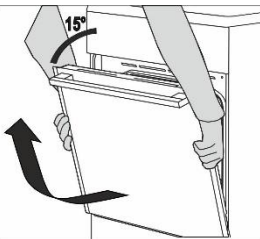
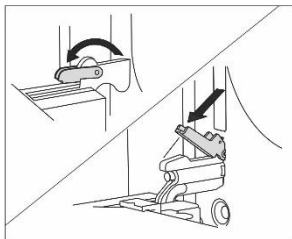
Ανοίξτε την κλειδαριά της πόρτας πιέζοντάς την απαλά προς τα δεξιά με τον αντίχειρά σας, ενώ ταυτόχρονα τραβάτε την πόρτα προς τα έξω.



Όταν η πόρτα του φούρνου κλείσει, η κλειδαριά της πόρτας επανέρχεται αυτόματα στην αρχική της θέση.

ΑΦΑΙΡΕΣΗ ΚΑΙ ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΗΣ ΠΟΡΤΑΣ ΤΟΥ ΦΟΥΡΝΟΥ (ανάλογα με το μοντέλο)

- Ανοίξτε την πόρτα του φούρνου (όσο πάει).
- Περιστρέψτε τα πτερύγια των μεντεσέδων της πόρτας (σε περίπτωση συμβατικού κλεισίματος). Στο απαλό σύστημα κλεισίματος COMFORT, περιστρέψτε τα πτερύγια κατά 90°.
- Κλείστε αργά την πόρτα του φούρνου μέχρι τα πτερύγια να ταιριάξουν στους μεντεσέδες στα πλαϊνά τοιχώματα της πόρτας. Από τη γωνία των 15° (συγκριτικά με τη θέση της κλειστής πόρτας), κλείστε ελαφρά την πόρτα και τραβήξτε την μέχρι να βγει από τους δύο μεντεσέδες της συσκευής.

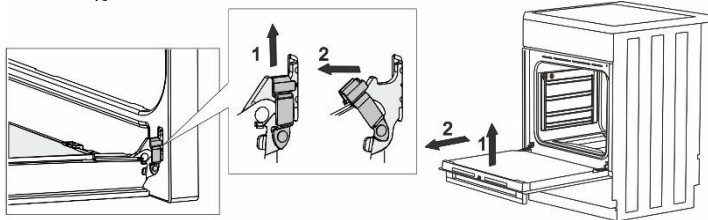


Πριν τοποθετήσετε ξανά την πόρτα, βεβαιωθείτε ότι τα πτερύγια των μεντεσέδων έχουν τοποθετηθεί σωστά στα πλευρικά πηχάκια της πόρτας. Με αυτόν τον τρόπο αποτρέπεται το απότομο κλείσιμο του μεντεσέ, που συνδέεται με ένα ισχυρό ελατήριο. Η απελευθέρωση του πτερυγίου προκαλεί ζημιά στην πόρτα και υπάρχει κίνδυνος τραυματισμού.

ΑΦΑΙΡΕΣΗ ΚΑΙ ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΤΗΣ ΠΟΡΤΑΣ ΤΟΥ ΦΟΥΡΝΟΥ (ανάλογα με το μοντέλο)

- Ανοίξτε την πόρτα του φούρνου (όσο πάει).
- Σηκώστε και γυρίστε τα πτερύγια.

- Κλείστε αργά την πόρτα του φούρνου, σηκώστε την ελαφρώς και τραβήξτε την έξω από τους δύο μεντεσέδες της συσκευής.

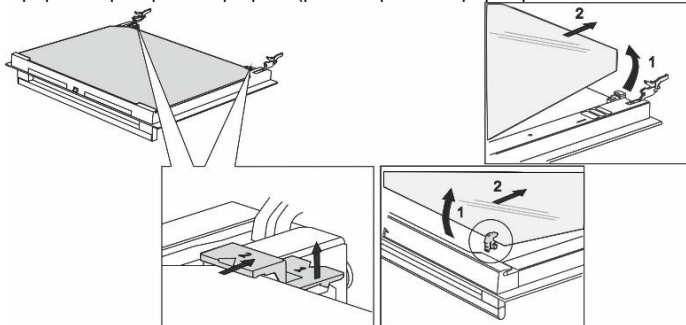


Ακολουθήστε αυτά τα βήματα με την αντίστροφη σειρά κατά την επανατοποθέτηση της πόρτας. Εάν η πόρτα δεν ανοίγει ή δεν κλείνει σωστά, βεβαιωθείτε ότι οι μεντεσέδες έχουν τοποθετηθεί σωστά στη θέση τους.

ΑΦΑΙΡΕΣΗ ΚΑΙ ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ ΤΟΥ ΥΑΛΟΠΙΝΑΚΑ ΤΗΣ ΠΟΡΤΑΣ ΤΟΥ ΦΟΥΡΝΟΥ

(ανάλογα με το μοντέλο)

Ο υαλοπίνακας της πόρτας μπορεί να καθαριστεί από την εσωτερική του πλευρά, αλλά πρέπει πρώτα να αφαιρεθεί. Αφαιρέστε την πόρτα του φούρνου (βλέπε κεφάλαιο "Αφαίρεση και επανατοποθέτηση της πόρτας του φούρνου").



- Ανασηκώστε ελαφρώς τα στηρίγματα στην αριστερή και δεξιά πλευρά της πόρτας (ένδειξη 1 στο στηρίγμα) και τραβήξτε τα από τον υαλοπίνακα (ένδειξη 2 στο στηρίγμα).
- Κρατήστε το τζάμι της πόρτας από την κάτω άκρη και ανασηκώστε το ελαφρώς, έτσι ώστε να μην είναι πλέον προσαρτημένο στο στηρίγμα, και αφαιρέστε το.
- Για να αφαιρέσετε τον τρίτο υαλοπίνακα (μόνο σε ορισμένα μοντέλα), απλά ανασηκώστε και αφαιρέστε τον. Επίσης, αφαιρέστε τα λαστιχένια στεγανωτικά του υαλοπίνακα.

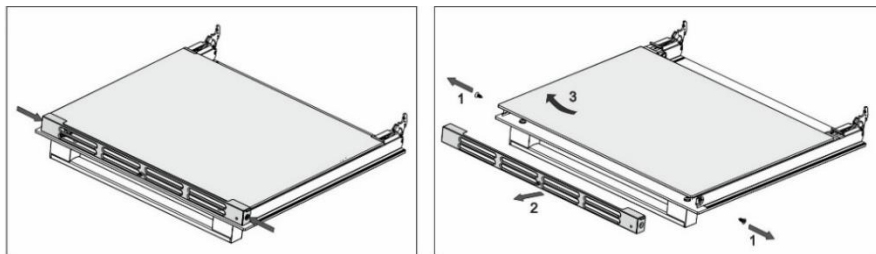


Για την επανατοποθέτηση του υαλοπίνακα, ακολουθήστε την ίδια διαδικασία με την αντίστροφη σειρά. Οι σημάνσεις (ημικύκλια) στην πόρτα και τον υαλοπίνακα πρέπει να αλληλεπικαλύπτονται.

ΑΦΑΪΡΕΣΗ ΚΑΙ ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ ΤΟΥ ΥΑΛΟΠΙΝΑΚΑ ΤΗΣ ΠΟΡΤΑΣ ΤΟΥ ΦΟΥΡΝΟΥ

(ανάλογα με το μοντέλο)

Ξεβιδώστε τις βίδες στην αριστερή και δεξιά πλευρά της πόρτας και τραβήξτε προς τα έξω το επάνω πηχάκι. Τώρα, μπορείτε να τραβήξετε τον υαλοπίνακα της πόρτας.



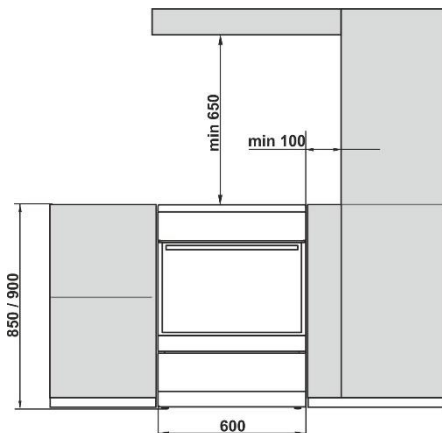


Ακολουθήστε τα βήματα με την αντίστροφη σειρά κατά την επανατοποθέτηση του υαλοπινάκα.

Η επισκευή ή οποιαδήποτε αξίωση εγγύησης που προκύπτει από εσφαλμένη σύνδεση ή χρήση της συσκευής δεν καλύπτεται από την εγγύηση. Στην περίπτωση αυτή, ο χρήστης θα καλύψει το κόστος της επισκευής.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ ΚΑΙ ΣΥΝΔΕΣΗΣ

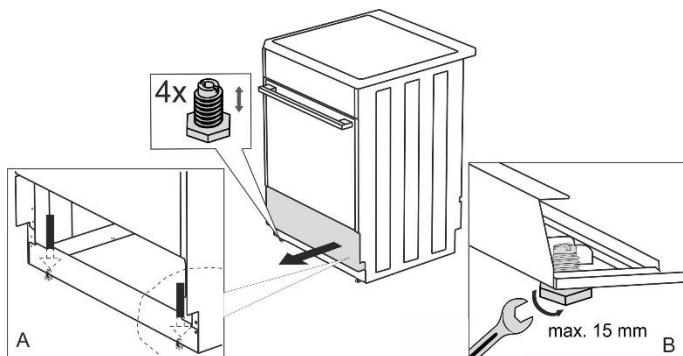
ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ ΣΥΣΚΕΥΩΝ (mm) (ανάλογα με το μοντέλο)



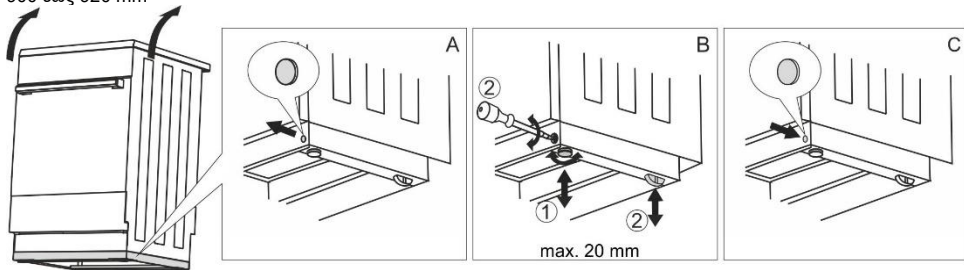
Οι τοίχοι ή τα έπιπλα που βρίσκονται δίπλα στη συσκευή (δάπεδο, πίσω τοίχωμα κουζίνας, πλευρικά τοιχώματα) πρέπει να είναι ανθεκτικά σε θερμοκρασία τουλάχιστον 90°C.

ΑΛΦΑΔΙΑΣΜΑ ΣΥΣΚΕΥΗΣ ΚΑΙ ΠΡΟΣΘΕΤΗ ΣΤΗΡΙΞΗ (ανάλογα με το μοντέλο)

A) Το ύψος της κουζίνας είναι 850 mm. Μπορείτε να ρυθμίσετε το ύψος της συσκευής από 850 έως 865 mm.

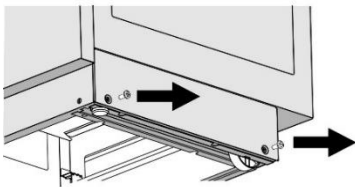


B) Το ύψος της κουζίνας είναι 900 mm. Μπορείτε να ρυθμίσετε το ύψος της συσκευής από 850 έως 920 mm ή από 900 έως 920 mm

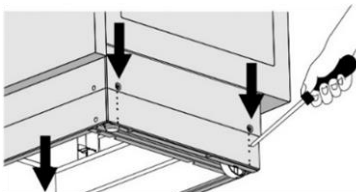


ΡΥΘΜΙΣΗ ΤΟΥ ΎΨΟΥΣ ΤΗΣ ΚΟΥΖΙΝΑΣ (ανάλογα με το μοντέλο)

Το ύψος της κουζίνας είναι 900 mm. Μπορείτε να ρυθμίσετε το ύψος της συσκευής από 850 έως 940 mm.

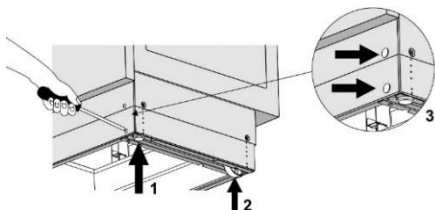


Torx T20



- Τοποθετήστε την κουζίνα στο πάτωμα με την πίσω πλευρά.
- Ξεβιδώστε τις βίδες, βλέπε βέλη.
- Ρυθμίστε το επιθυμητό ύψος.
- Βιδώστε ξανά τις βίδες.

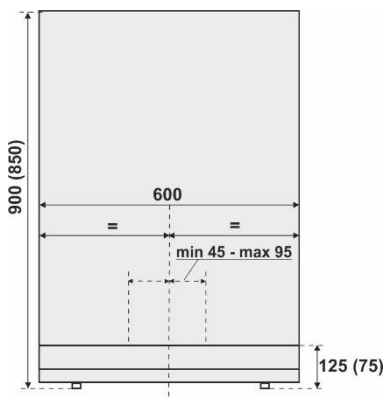
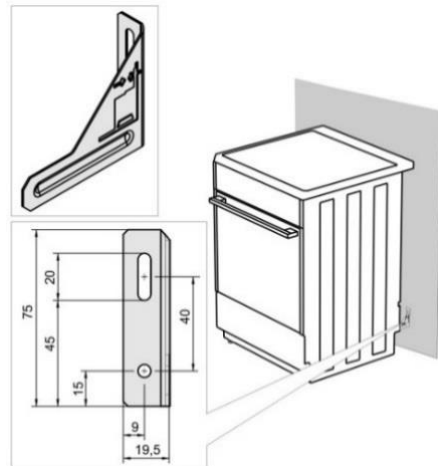
Η κουζίνα πρέπει να εγκατασταθεί σε οριζόντια θέση!



Ακολουθήστε αυτά τα βήματα:

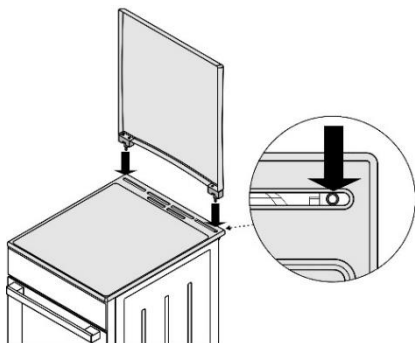
- Περιστρέψτε τις βίδες ρύθμισης ύψους (βλέπε εικόνα 1) για να ρυθμίσετε το ύψος της κουζίνας στη σωστή θέση.
- 2. Ρυθμίστε τα ροδάκια (βλ. Εικόνα 2) βιδώνοντάς τα με δύο βίδες στο μπροστινό μέρος του πλαισίου. Ελέγξτε την οριζόντια θέση του φούρνου χρησιμοποιώντας ένα αλφάδι.
- 3. Τοποθετήστε τα πώματα στις οπές στο μπροστινό μέρος του πλαισίου (βλέπε σχήμα 3).

ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ ΣΥΣΚΕΥΗΣ ΑΠΟ ΠΙΘΑΝΗ ΑΝΑΤΡΟΠΗ (mm) (ανάλογα με το μοντέλο)

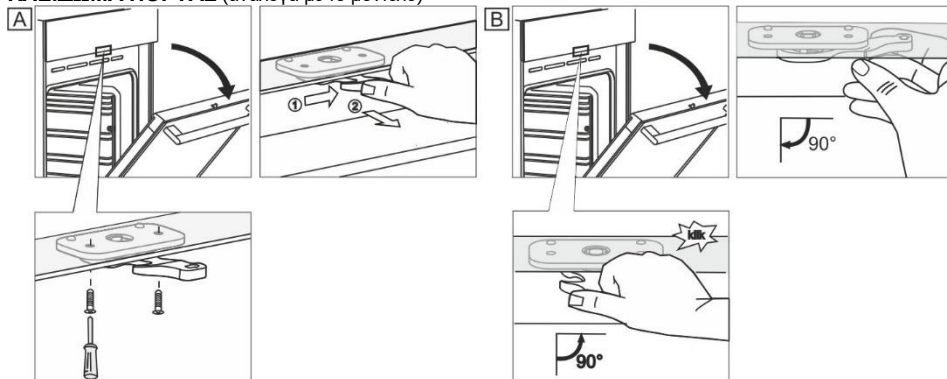


Σύμφωνα με το σχέδιο, τοποθετήστε τη θήκη στον τοίχο με τις πρόσθετες βίδες και τα άγκιστρα. Εάν οι βίδες και τα άγκιστρα δεν μπορούν να χρησιμοποιηθούν, χρησιμοποιήστε άλλες που θα εξασφαλίσουν ασφαλή εγκατάσταση στον τοίχο.

ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ ΚΑΛΥΜΜΑΤΟΣ (ανάλογα με το μοντέλο)



ΚΛΕΙΔΩΜΑ ΠΟΡΤΑΣ (ανάλογα με το μοντέλο)

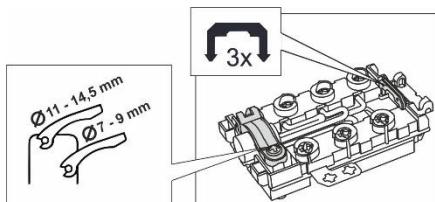


ΣΥΝΔΕΣΗ ΜΕ ΤΟ ΗΛΕΚΤΡΙΚΟ ΡΕΥΜΑ

Η ηλεκτρική κουζίνα καταναλώνει θερμότητα, επομένως η εγκατάσταση και η θέση της πρέπει να ανταποκρίνεται στα ισχύοντα τοπικά πρότυπα.

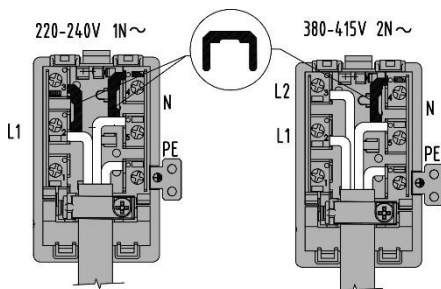


Τρεις χάλκινες γέφυρες είναι διαθέσιμες για σύνδεση. 1 γέφυρα χρειάζεται για τριφασική σύνδεση (380 - 415 V 3N~). Τρεις γέφυρες χρειάζονται για μονοφασική σύνδεση (220 - 240 V~).



Η συσκευή θα πρέπει να είναι εφοδιασμένη με εξάρτημα που να την αποσυνδέει από όλους τους πόλους του οικιακού ηλεκτρικού δικτύου, και η απόσταση διαχωρισμού των επαφών πρέπει να είναι κατ' ελάχιστον 3 mm.

Μόνο ένας εξουσιοδοτημένος τεχνικός μπορεί να εγκαταστήσει τη συσκευή. Ο τεχνικός υποχρεούται να ρυθμίσει την επιφάνεια μαγειρέματος της κουζίνας σε οριζόντια θέση, να την συνδέσει με το δίκτυο και να ελέγξει την λειτουργία της. Η εγκατάσταση της συσκευής πρέπει να επιβεβαιωθεί στο πιστοποιητικό εγγύησης.



Η συνιστώμενη σύνδεση για την συσκευή είναι η τριφασική με τη βοήθεια καλωδίου σύνδεσης τύπου H05VV-F4G1,5 (διακόπτης 2x16 A).

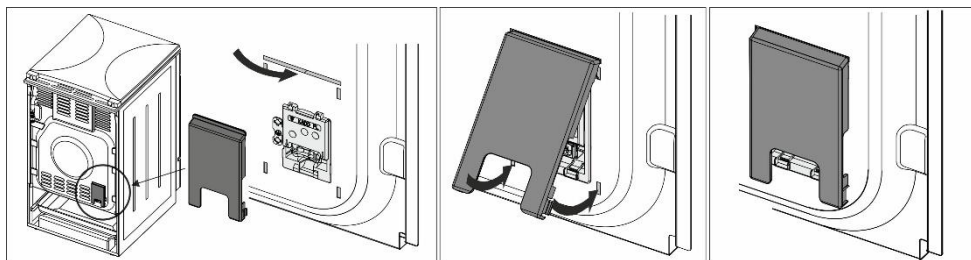
Για μονοφασική σύνδεση χρησιμοποιήστε H05VV-F3G4 (διακόπτης 32 - 40 A ανά τύπο).

Είναι απαραίτητο να ασφαλίσετε τα άκρα του αγωγού με πιεσμένους ακροδέκτες για προστασία από την φθορά.

Μετά τη στήριξη των άκρων του αγωγού με τις βίδες της πλακέτας του τερματικού, τοποθετήστε ένα καλώδιο στην πλακέτα του ακροδέκτη και ασφαλίστε το με ένα κλιπ ώστε να μην κοπεί. Στο τέλος, κλείστε το κάλυμμα της πλακέτας του τερματικού.

ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ ΣΦΙΓΚΤΗΡΩΝ

Οι σφικτήρες πρέπει να προστατεύονται με ειδικό κάλυμμα, δείτε πρόσθετο εξοπλισμό. Κίνδυνος ηλεκτροπληξίας.



ΣΥΝΔΕΣΕΙΣ ΦΥΣΙΚΟΥ ΑΕΡΙΟΥ

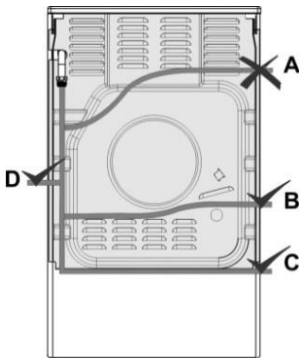
ΠΡΟΕΠΙΛΕΓΜΕΝΕΣ ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΑΚΕΣ ΡΥΘΜΙΣΕΙΣ

- Οι συσκευές αερίου έχουν δοκιμαστεί και διαθέτουν σήμα.
- Οι συσκευές αερίου παραδίδονται σφραγισμένες με καυστήρες προσαρμοσμένους σε φυσικό αέριο τύπου Η ή Ε (20 ή 25 mbar), ή υγροποιημένο φυσικό αέριο (50 ή 30 mbar).
- Οι συνθήκες ρύθμισης για αυτήν τη συσκευή αναφέρονται στην ετικέτα (ή στην πινακίδα στοιχείων).
- Πριν συνδέσετε τη συσκευή, βεβαιωθείτε ότι οι τοπικές απαιτήσεις για τη σύνδεση (είδος αερίου και πίεση) είναι συμβατές με τις ρυθμίσεις της συσκευής.
- Αν το αέριο που χρησιμοποιείτε δεν είναι συμβατό με τις τρέχουσες ρυθμίσεις της συσκευής σας, καλέστε έναν τεχνικό επισκευών ή τον διανομέα.
- Η τροποποίηση της εστίας ώστε να λειτουργεί με διαφορετικό τύπο αερίου απαιτεί αντικατάσταση των ακροφυσίων (βλ. παράγραφο ΠΙΝΑΚΑΣ ΑΚΡΟΦΥΣΙΩΝ).
- Σε περίπτωση επισκευών ή αν η σφραγίδα είναι κατεστραμμένη, τα λειτουργικά τμήματα πρέπει να δοκιμαστούν και σφραγιστούν εκ νέου σε συμμόρφωση με τις οδηγίες εγκατάστασης. Τα λειτουργικά μέρη περιλαμβάνουν τα ακόλουθα: σταθερό ακροφύσιο για μεγάλη φλόγα και ρυθμιζόμενος κοχλίας για μικρή φλόγα.

ΣΥΝΔΕΣΗ ΜΕ ΠΑΡΟΧΗ ΑΕΡΙΟΥ

- Η συσκευή πρέπει να συνδεθεί με το δίκτυο φυσικού αερίου ή τη φιάλη αερίου, σύμφωνα με τις οδηγίες της τοπικής εταιρείας διανομής φυσικού αερίου.
- Υπάρχει βύσμα για σύνδεση αερίου στην δεξιά πλευρά της συσκευής, με εξωτερικό σπείρωμα EN ISO 228-1 ή EN 10226-1 / -2 (ανάλογα με τους κανονισμούς σύνδεσης της σχετικής χώρας).
- Παρέχεται επίσης σύνδεση για υγροποιημένο φυσικό αέριο και ένα μη-μεταλλικό παρέμβυσμα. (ανάλογα με το μοντέλο)
- Όταν συνδέετε τη συσκευή με την παροχή αερίου, πρέπει να κρατάτε το εξάρτημα G 1/2 ή R 1/2 για να αποτρέψετε την περιστροφή του. (ανάλογα με το μοντέλο)
- Χρησιμοποιείτε εγκεκριμένες μη μεταλλικές ροδέλες στεγανότητας και εγκεκριμένα σφραγιστικά για τη σφράγιση των ενώσεων. Χρησιμοποιείτε κάθε ροδέλα στεγανότητας μόνο μία φορά. Το πάχος των επιπέδων μη μεταλλικών ροδελών στεγανότητας μπορεί να παραμορφωθεί έως και κατά 25%.
- Συνδέστε τη συσκευή στην παροχή αερίου χρησιμοποιώντας έναν πιστοποιημένο εύκαμπτο σωλήνα. Ο εύκαμπτος σωλήνας δεν θα πρέπει να έρχεται σε επαφή με το πάνω μέρος της συσκευής.

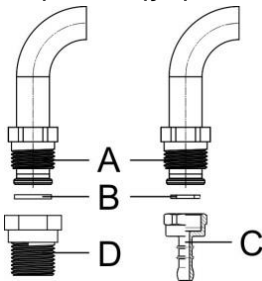
Σύνδεση με εύκαμπτο σωλήνα



Αν η συσκευή είναι συνδεδεμένη με έναν εύκαμπτο σωλήνα, η διαδρομή του σωλήνα που υποδεικνύεται με το «Α» δεν είναι αποδεκτή.

Αν χρησιμοποιείτε έναν μεταλλικό σωλήνα, η επιλογή «Α» επιτρέπεται.

Βύσμα σύνδεσης αερίου



A Σύνδεση EN ISO 228-1

B Μη μεταλλική ροδέλα στεγανότητας, πάχους 2 χιλ.

C Τάπα σωλήνα για υγροποιημένο φυσικό αέριο (ανάλογα με τους κανονισμούς σύνδεσης της σχετικής χώρας)

D Σύνδεση EN 10226-1 / -2 ανάλογα με τους κανονισμούς σύνδεσης στη σχετική χώρα).

Μετά τη σύνδεση, δοκιμάστε τη λειτουργία των καυστήρων. Οι φλόγες πρέπει να έχουν έναν εμφανή μπλε και πράσινο πυρήνα. Αν η φλόγα είναι ασταθής, αυξήστε την ελάχιστη ισχύ, όπως απαιτείται. Εξηγήστε στον χρήστη πώς λειτουργούν οι καυστήρες και διαβάστε μαζί το εγχειρίδιο οδηγιών.



Μετά τη σύνδεση της συσκευής, ελέγξτε το σφράγισμα όλων των ενώσεων.

ΤΡΟΠΟΠΟΙΗΣΗ ΚΑΥΣΤΗΡΩΝ ΓΙΑ ΧΡΗΣΗ ΜΕ ΔΙΑΦΟΡΕΤΙΚΟ ΤΥΠΟ ΑΕΡΙΟΥ

- Η τροποποίηση των καυστήρων για χρήση με διαφορετικό τύπο αερίου δεν απαιτεί την αφαίρεση των εστιών από τον πάγκο.
- Πριν πραγματοποιήσετε τις τροποποιήσεις, αποσυνδέστε τη συσκευή από την πρίζα και απενεργοποιήστε τη βαλβίδα παροχής αερίου.
- Αντικαταστήστε το υπάρχον ακροφύσιο για το ονομαστικό θερμικό φορτίο με κατάλληλο ακροφύσιο για τον νέο τύπο αερίου (βλ. πίνακα).
- Κατά την τροποποίηση της συσκευής για χρήση με υδροποιημένο φυσικό αέριο, σφίξτε τη βίδα ρύθμισης ελάχιστου θερμικού φορτίου όσο πάει μέχρι να φτάσει το ελάχιστο θερμικό φορτίο.
- Κατά την τροποποίηση της συσκευής για χρήση με φυσικό αέριο, ξεβιδώστε τη βίδα ρύθμισης ελάχιστου θερμικού φορτίου μέχρι να επιτευχθεί το ελάχιστο θερμικό φορτίο, αλλά όχι περισσότερο από 1,5 στροφή.

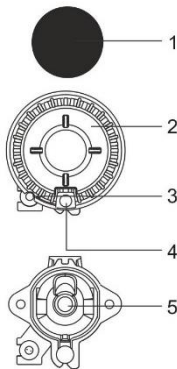
Μετά την τροποποίηση της συσκευής για χρήση με διαφορετικό τύπο αερίου, αντικαταστήστε το παλιό αυτοκόλλητο με τις πληροφορίες τύπου αερίου (στην πινακίδα τεχνικών πληροφοριών) με το σχετικό νέο αυτοκόλλητο και δοκιμάστε τη λειτουργικότητα και τη σφράγιση της συσκευής.

Βεβαιωθείτε ότι οι αγωγοί ηλεκτρικού ρεύματος, ο τριχοειδής θερμοστάτης και τα θερμοστοιχεία δεν προεξέχουν στην περιοχή της ροής του αερίου.

Στοιχεία ρύθμισης

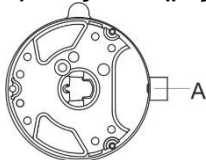
- Τα στοιχεία ρύθμισης για το ελάχιστο θερμικό φορτίο των καυστήρων είναι προσβάσιμα μέσω των ανοιγμάτων στον πίνακα ελέγχου.
- Αφαιρέστε τα κουμπιά ελέγχου.

Καυστήρας μαγειρέματος



- 1 Καπάκι στεφανιού καυστήρα
- 2 Στεφάνι καυστήρα με υποδοχή για το καπάκι του καυστήρα
- 3 Θερμοστοιχείο (ή θερμοηλεκτρική συσκευή ασφαλείας, μόνο σε ορισμένα μοντέλα)
- 4 Σπινθηριστής
- 5 Ακροφύσιο

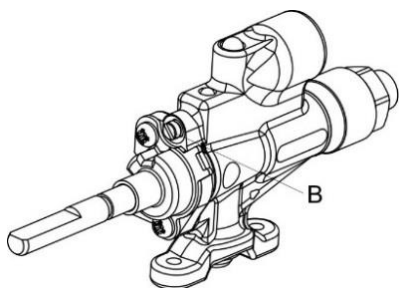
Τριπλός καυστήρας (τριών δακτυλίων)



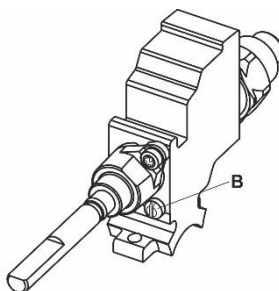
A Ακροφύσιο

Βαλβίδα αερίου με συσκευή ασφαλείας

B Βίδα ρύθμισης ελάχιστης θερμικής ισχύος



Copreci



Sabaf

ΑΠΟΡΡΙΨΗ



Η συσκευασία αποτελείται από φιλικά προς το περιβάλλον υλικά που μπορούν να ανακυκλωθούν, να απορριφθούν ή να καταστραφούν χωρίς κίνδυνο για το περιβάλλον. Για το σκοπό αυτό, τα υλικά συσκευασίας επισημαίνονται κατάλληλα.

Αυτό το σύμβολο στο προϊόν ή στη συσκευασία του υποδηλώνει ότι το προϊόν δεν πρέπει να αντιμετωπίζεται όπως τα κοινά οικιακά απορρίμματα. Θα πρέπει να μεταφερθεί σε ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο συλλογής και επεξεργασίας αποβλήτων ηλεκτρικού και ηλεκτρονικού εξοπλισμού.

Διασφαλίζοντας τη σωστή απόρριψη του προϊόντος, δεν επιβαρύνετε το περιβάλλον και την ανθρώπινη υγεία, όπως θα συνέβαινε σε περίπτωση ακατάλληλης διάθεσης του προϊόντος μετά την απόσυρση. Για αναλυτικότερες πληροφορίες σχετικά με την ανακύκλωση του προϊόντος, επικοινωνήστε με τον δήμο, την υπηρεσία διάθεσης οικιακών συσκευών ή το κατάστημα από όπου αγοράσατε το προϊόν.

ΔΟΚΙΜΗ ΜΑΓΕΙΡΕΜΑΤΟΣ

Οι δοκιμές έγιναν σε συμμόρφωση με το πρότυπο EN 60350-1.

ΨΗΣΙΜΟ

Πιάτο	Εξοπλισμός	Οδηγός (από κάτω)	Σύστημα		Θερμοκρασία (°C)	Χρόνος μαγειρέματος (λεπτά)
Μπισκότα ένα επίπεδο	Ρηχό ταψί με επικάλυψη σμάλτου	3			140-150*	20-35
Μπισκότα ένα επίπεδο		3			140-150*	20-35
Μπισκότα δύο επίπεδα		2, 3			140-150*	30-45
Μπισκότα τρία επίπεδα		2, 3, 4			130-140*	30-45
Κεκάκια ένα επίπεδο	Ρηχό ταψί με επικάλυψη σμάλτου	3			160-170*	20-35
Κεκάκια ένα επίπεδο		3			160-170*	20-35
Κεκάκια δύο επίπεδα		2, 3			140-150*	30-45
Κεκάκια τρία επίπεδα		2, 3, 4			140-150*	35-50
Κέικ	Στρογγυλή μεταλλική φόρμα ø26/ σχάρα (πλέγμα υποστήριξης)	2			160-170*	20-35
Κέικ		2			160-170*	20-35
Μηλόπιτα	2x Στρογγυλή μεταλλική φόρμα ø20/ σχάρα (πλέγμα υποστήριξης)	2			170-180	50-70
Μηλόπιτα		3			160-170	50-70
Τοστ	Σχάρα / πλέγμα	4			230*	0,5-3
Μπιφτέκια	Πλέγμα (σχάρα υποστήριξης) + ρηχό ταψί ως δίσκος στάλαξης	4			230	20-35

* Προθερμάνετε για 10 λεπτά.

ΠΙΝΑΚΑΣ ΑΚΡΟΦΥΣΙΩΝ

Τύπος αερίου, πίεση		Βοηθητικός καυστήρας		Κανονικός καυστήρας	
Δείκτης Wobbe		Τυπικό			
		μεγίστη	ελάχιστη	μεγίστη	ελάχιστη
Φυσικό αέριο Η Wo=45,7+54,7 MJ/m³ Φυσικό αέριο Ε, Φυσικό αέριο Ε+ Wo=40,9+54,7 MJ/m³ G20, p=20 mbar	Ονομαστικό θερμικό φορτίο (kW)	1,0	0,48	1,9	0,48
	Κατανάλωση (l/h)	95	46	181	46
	Τύπος ακροφυσίου (1/100 χιλ.)	72 Χ	26 ¹⁾ / 35 ²⁾	103 Ζ	26 ¹⁾ / 35 ²⁾
	Αναγνωριστικό ακροφυσίου	690771		568169	
Υγροποιημένο αέριο 3Β/Ρ Wo=72,9+87,3 MJ/m³ G30, p=30 mbar	Ονομαστικό θερμικό φορτίο (kW)	1,0	0,48	1,9	0,48
	Κατανάλωση (g/h)	73	35	138	35
	Τύπος ακροφυσίου (1/100 χιλ.)	50	26 ¹⁾ / 35 ²⁾	68	26 ¹⁾ / 35 ²⁾
	Αναγνωριστικό ακροφυσίου	690780		568175	

Τύπος αερίου, πίεση		Μεγάλος καυστήρας		Τριπλός καυστήρας	
Δείκτης Wobbe		μεγίστη	ελάχιστη	μεγίστη	ελάχιστη
Φυσικό αέριο Η Wo=45,7+54,7 MJ/m³ Φυσικό αέριο Ε, Φυσικό αέριο Ε+ Wo=40,9+54,7 MJ/m³ G20, p=20 mbar	Ονομαστικό θερμικό φορτίο (kW)	3,0	0,76	3,6	1,56
	Κατανάλωση (l/h)	286	72	343	149
	Τύπος ακροφυσίου (1/100 χιλ.)	130 Η3	33 ¹⁾ / 46 ²⁾	145 Η3	57 ¹⁾
	Αναγνωριστικό ακροφυσίου	574285		568170	
Υγροποιημένο αέριο 3Β/Ρ Wo=72,9+87,3 MJ/m³ G30, p=30 mbar	Ονομαστικό θερμικό φορτίο (kW)	3,0	0,76	3,5	1,56
	Κατανάλωση (g/h)	218	55	255	114
	Τύπος ακροφυσίου (1/100 χιλ.)	86	33 ¹⁾ / 46 ²⁾	94	57 ¹⁾
	Αναγνωριστικό ακροφυσίου	574287		568176	

¹⁾ Copreci / ²⁾ Sabaf

- Οι βίδες ρύθμισης για το υγροποιημένο αέριο εγκαθίστανται και ρυθμίζονται στο εργοστάσιο για τον τύπο αερίου για τον οποίο ισχύουν οι προεπιλεγμένες εργοστασιακές ρυθμίσεις.
- Όταν τροποποιείτε τη συσκευή για χρήση με διαφορετικό τύπο αερίου, η βίδα ρύθμισης πρέπει να βιδώνεται ή να ξεβιδώνεται ώστε να ρυθμίζει την απαιτούμενη ροή αερίου (μην ξεβιδώνετε τη βίδα ρύθμισης περισσότερο από 1,5 στροφή).

Η ένταση του καυστήρα διακρίνεται παρατηρώντας την άνω θερμιδική αξία Hs.



Η σύνδεση με την παροχή φυσικού αερίου όπως και η προσαρμογή σε διαφορετικό τύπο αερίου μπορεί να πραγματοποιηθεί μόνο από ειδικό εγκεκριμένο από τον διανομέα φυσικού αερίου ή από εξουσιοδοτημένο τεχνικό επιδικεύων!

gorenje

GORENJE gospodinjski aparati, d.o.o
Partizanska cesta 12, SI-3320 Velenje, SLOVENIA
info@gorenje.com

